ال بَصْعة ملايْين كُما هُو الحال بالنسبة الِّ إِنَاتُولَ كَارْيُولُ بِطُرُّ العالم في الشطرنج ، ولم يات ذلك نتيجة لمؤشراته الرياضية العالية قعسب ، لقد ذاع صيته لسبب آخر ايضا وهو حماسة العالية علي عن ترويح لعبة الشطرنج ،

ولا يتطلع الى قطع تلك الغيرط ...» .

يعد الساعبية الماشرة مساحا .. ل

sten ilkanet maket ikani getinak

زماء الساعة و بعدما يتيكى الرضول

العندق . واذا أجلت البياراة فيتطلب

مو الخطيل من يقوم بالتحليل وياحكانه أن يدوس اجتمالات اكثر من قيره

من السامرين إي من «البوم» مير

ينهض أنبيانا فئ وقت حبكر صباحا

ليمارس جزاءة مينيد السبك خلال الفترة النفيضة للرانية ، ريس لديه الان معلماً إلى متسع من الوقت للراحة ناجيك فن البقايلات المتحلية

السارسة أجو أياتا الأبوق كبسيع

الطوايع التي لنسي حولها الاساطير .

مِن الرقت ؛ فَعُلالِ السِينَسُواتِ التلاثُ

لتى اعتبت مباريسات باغيو ، التي

كالت كل جولة من الولاتهنسا تمادل

م يعرف يعلل المالم طعم الراحة من

١٦٨ لعية أ ١٤٧ ملها مع اسالسلة

قلين ، وفال في ٦٦ منها وتعادل في

١٣ واعترف ابهزيمته كمنع مرات للعل

واحتل كاربوف المرابة الارق لي ١٠٠

ا هياريات من موسوع ١٢ مياراء اشتراق

اقيها ويجيد أن للبيان في مسيدا

المقام فرز متتخب الاتخاد السنوفيتي

مياراة كاملة من حيث المجهود المصب

كيف السبيل ال الولير هذا البسيع

الى النتول. أو إلى معظم الإعيان الى

عاجى» او يغرق فقط في التفكير حول طاولة الشطرنج ، فهو يتوم بجولات في ارجاء الاتعاد السرفيتي ريلقسي المعاشرات ، فقسد زار مؤخرا-على مسيل المثال-مدينة ايفائتييونكا ني ضواحسيس موسكوا للاشتراك لمي الاحتفالات الغامنة بمناسية افتتام ناد

ريكاد يكون امرا مستحيلا ان تقابل يطل العالم في موسكو حله الايسنام ذلك لان كار يوف يستعد أغوش مباراة بطرلة العالم التي سنبدأ في اوالسل تشرين الاول (اكتوبىر) في بالدة ميراتر في همال إيطاليا و لكنين البطل يزور المدينة أحيانا لعتي البطل له مشاغل مستعجلة في المنزل او في السل ، فعل مدييل المثال لا يوجد احد يامكانه أن ينقله من المهام المرقبطة باشدان ميلة استعراش الشطرنسي

صواحل موسكو عيث الهلالة أأن يتلم بالهدوة والراحة إمليدا من المساعلين العياة ، فهو الى جالب منقل موهبته عَى الْمُنظر لِح يَمَارُمُنِّنُ التَّرْكِيَّةُ "البُدُّلِيةَ وریاضته المعضلة و السمال و السمال و و المعضور المناه في استفادة المناوي المنا ومن بينهم الاستال الدولي القد-ايعور زایتسیات ، اللی پلازمه دالما ورنش في الارنة الاخيرة الأستراك في إية مسابلسية وذلك ليساعده زميليه

يتحدثون كثيرا عن اسلوب لتسب كاربول ، ويعاولسنسون الهمة الله ويتلمسلون عن حله الهيمة . لم يكن له مسلف عن اسلوبة شخما كان الإمر بالنسبة لفيره من الأبط بال ، وادق وصل لاسلوب كاريسيوف مر وضف ايدور وأيصنيف أ فدران يبذو الرهش رکان لعبنا منقطع ... اما کاربول فلميه متكامل ، افنية يفارطة متكاملة وقال احد أصدقاه كاربرل المقربين رمر المنحلي العائز على لقب المدرب القدير لجمهورية روسيا الاتعاديسة الكسندر روضال-ولالب كاريول ال في ولأسة تعريسس مجلة أستعراش الشطرنج ، واشتراء مع يطل العالم في تاليك عدد من الكتب ، قال واسفار اسلوب كاريسوف في اللعب وو ه... مندما اللميه ممه يستاورك فتعورا وكان البيادق مزبوطة ليما بينهسستاء يغيونا غلية وأن مده الضبكة التغراق يتأن خارة لغارة زاعلة على مراقسع النمس ولى الركت دائسية لاتتبازل بعدود مغيرة للاستشراب عن مزالها بي يسوسي النوس و المستشراب عن مزالها بين يسوسي و النوس و المستشراب عن متعلقة المستشرون و المس

انتهت المباريات الردية في السياحة بين منتخبسى الاتحساد السوفيتي والرلايات المتعدة والتي اليمت فس مسبع «دينامو» بالماصمة الاركرابنية بلوز الفريق الامريكي ب(٢٠٢) تقاط مقابل (١٤١) تقطــة . وسجل خلال المباريات رقم عالمي واحد ورقمسان اوربيان واربعة أرقام سوئيتية . وقد سجل الرقم العالمي السياح الاعريكي كريغ بيردسل وذلك ني سياحي الغراشة ليسالسية ٢٠٠ متر بزمن تدره (۱۰ر۱۵۸۱) دتیقة ,

وأعرب مدربه المنتخب الأمريكسي دون لامولد عن ارتياسه لنتاليج تنظيم المباريات كان رائعا . اما المنتخب السونيتي فهو الان راحد من أتوى الغرق العالمية.

وقال مدرب المنتقب السوفيتسسى

للقل سلويسيسا مثات الالوق مرر

الشعنات ، ويلجأ ال غيماتها زياد،

«ايروفلوت» النا. تعليقاتها المادية

لنقل الشعنسات جبيسع

وكذلك تعليقات وتشارتي

في جميع بلدان العالم

المباريسسات كانت استعدادا ممتازا ويتنظيم بطولة العالم في حلا النؤن لبطولة اوريا التي ستيدا في اوائل من الرياضة .

كرة القدم

ببطولة البلاد بكرة القدم لهذا الماء يموسكو المسابقة الدولية الثامنة على جالزة اتعاد-الرجبي السوليتي . ولاز فريق اسبار تاك / موسكو/ الذي جمع بالميدالية الذهبية منتغب الاتحسناد السوقيتي رقم (١) معرزا خيم ضمن الغريقان المبداليتين اللصيب انتصارات الى خسس مباريات ، جامما (١٥) نقطة ، وثلاء منتخب الاتصاد والغضية وسيتنافسسان عليها من انتهاء الدوري . السوقيتي رقم (٢) الذي جمع (١٢) نقطة . بينما فاز بالميدالية البرونزية اريق «نيبون ستيل» العائز 'بيطولة

مناقر منتجب الاتعاد السوليتيني كى مباريات «كاس كنداه التي سنيري في اللتسرة ما بين ١٣٠١ أيلول -سبتمبر . وكان فريقنا قد شساراي في عدد السياراة عام ١٩٧٦ رابوز المر. تبة الثالثة ، بينما فاز الكنديون

الكتاب في خدمة التفاهم المتبادل

والعدم، ... حدا مو المتدر الدائمـــ لمعــارض الكتب الدولية الدوسكوفية ،. وتتسم الرسانة السلمية للكتاب في الوضيع الدول





MOCKOBCKNE HOBOCIN * MOSCOM USMI * FERUDONATION DE MOSCODO * NOVEDADES DE MOSCO

لينا غولوفكو واحدة من ٩٥ الله طفل وطفلة تعطوا اليوم ولاول مرة عتبة المدارس ، سيمضى الولت وستتعلم لينا و الابجدية فعنس ، بل وستقرأ مئات الكتب كما ستتملم التفكير وهذا هو الهدف الرئيسي للتعليم-القدرة عل التفكير بَيْكِلْ مستقل والابداع اينها عمل الشغص ومهما كان واجبه ، ولسعى ال تعليق هذا الهدف المدرسة السوفيتية . . يجزى : ترشيد البرنامج التعليمي ، وتتقارب اكثر قاكثر المعادف المجردة مع الواقع ومع العمل المعدد ويتسم لطاق العليم الفنون في المدارس ، أن ديناميكية تطور المدرسة تعتمه على متطلبات المصر-الربيسة الناشئة بحيث يصبح والمكالهم المساهمة بتسطهم في كنول المعارف والتقافسة الالسالية .

الموسم الجديد لمسرح البولشوي

اميسنع البوسم السادس بعي المالتين لسرح البولشوى الذى افتتع لى الاول من ايلسول (سيتبر) اول موسيم للعمل المسرحي بالنصية للقنائير الشياب الذين قبلوا في قرقة هذا المسرح الدائع المبيت ، وسيرتص عل خشية البولشوي عدد من القالزين لي المسابئة الدرلية الراسة للنائن الباليه التي چرت ئي موسكو خلال مبيف هذا العام ومنهم-الدويه ليبيه وليتسسا الاليشايل وأجريك مصدرف وناتاليا ارخيبراسا (المرزة من اليساد ال اليمين) " والتشيع مسرح البوللنوي مُوسَّمَّتُ الْجِدْيَدُ بِأَرْبِراً أَالِمَّسَانُ سُوسائين لللينكسا ، ولي اليسوم للبينة عرش عل مسرح العر النواشرات

قيم الاخلاق الشبوعية لا

تنعمر في الصفود والشرف: والمبدلية فعسب سل وفي الطبيسية ودفاء السروح

والاستعباداد عل مد يسيد العون للأخريس، والامسيو الأهم هو العرص الدائم عل

الأهم هو العرض الدائم على المعسل المعسل المعسل المعسل الموضية الموضية ويتعارى الموضية الموضية المعسوم الموضية المحرب المعسل الم

بالية «بعيرة التم» لتشايكو اسكن:

ص كة عدم الالحياز

حركة عدم الانحياز فيديل كاسترو بتلاسية الانتخاذ السوفيش يري في خركة علم ألالحياز طيلة ٧٠ عامًا من قيامها . معبرا طبيعيا من تسمن البلكان التعميروة ال معارضة قزى الإميريالية والإستعماد والتقلم بسيئة والتزهم والمنتلك المراكسة التي الرحد والماز اللق المودة الهالا و عدرة كبيرة في النضال نبنا النظر العراق

العور الجريز من مسلسل جولة «الياد وسكو»

الولايات البلتعسدة كلاع العنترين العنصريين

الناز والبارود

العنوات: عوسكو ۱۲/۱۲ نشارع عورکب تايمنون ۲۲۹ ۸۰ ۲۴۹ تلغيرافياه Muscou Mascou Reus ايدديكس ٩٠٠٥

A Physical S.

وايروفليون إراجعوا اممتليسات ال

وكالات هذه الشركة في بلدائكم إلى

فيحقوال إفيدوك

اللوا الشعنات عل طالرات وايروللوث ! اللكس ا ٧٧٧٧ كود شيعا MOWFRSU

البروطاوت الخماء المحتمي الغاجميع انصاء العالم DANNA TO PRENIA عند نقل ای مواد من براید تنا يرجم الاشتارة المي المميدر

Lens 10 son. Hagesc 50090.

ТОЛФОЧЕА

(A (a)

اطلب الملعق مع هذا العدد

35 (646), 25 asrycra 1981 c.

умен фиска (стисковский новисана на воздечени азпре)

الفنوعي السوقيتي ، الألين الأول للجنسة المركزيسة للحزب الشيوعي في جورجها ني من ١٢-١٢ .

كال وجل الاغمال الاميزكي الكب والصغفية الاجتماعيسة ادوارد لامل الذي زار: بلادنا مؤخرا أ. - الد التثنت يام: عيثي بإسمامة مشروع «يام» النمكة العديد بين بايكال وامور) اللي يغيل لي اله واحد من .اكبر المصاريع التي جرعت اليدريسة

يتنايدما لن أي زمن مين أ ولسيد الملتن الا والتتسن بريستصلا لاسب-مايترن التي والتنتي في مله الرمية لطَالَ الافديال ، ولمن عبا كران أبدا عل البعوة والمدرلة التي المعلها للنبأ لبنة الاذاعة والعلمويون في الرملة . ان ادوارد لامل سائب مستعد من الكتب و ومن خسلها كتب عن الإتجاد السوليتي ، وهو كليرا ما يزود يلادنا وماره من زيارسيه العاسية معرة ويقول لأمير أن ك لملقسنا عاميا «بسيبيريا الرائمة القالية» . ولد تأثر كثيرا لي عام ١٩٣٦ سيتما سالم لاول مسترة فين العل المديدي المايسلين لسيبيريسيا جرايسية دَّلِفَة «المبادق البليمت» إساية دلك المين بطرا لامي

ادوارد لامب:

منشأة هائلة

العدد ٢٧

(YEV)

וצט ד

ايلول

(سبتمبر) ۱۹۸۱

(T on Jr. 221)

العليا السوليتية حوالي ٩٠٠ طالبة من

٥٩ بلدا من بلدان اسيا والريايا

وامريكا اللاثينية يتخصصن لى الطب

والتعليم والهندسة الزراعية والعذرق

وترميل لجنة النساء السونيتية مع

مندرق السلام السونيتين ال ٣٠

بلدا من ضمنها فيتنام وكامبوتشيسا

وانغاتستان وانغولا واثيوبيا وناميبيا

وغيرها ء المستلزمات لبراكز النساء

الاجتماعية ورياض الاطفال و والمواد

الغذائية والملابس والاحذيث واللعب

ساشارك في المسابقة

انی اشتکر کم

مسابقة هملاا تعرف عن الاتحساد

السوفيتسس ٩٠ بالرغم من افتقار

بلدى ، جزر سيشيل ال المراجع

الاعلامية والسا اشكركم لالكسم

جعلتمولسسي اعمل . ومن خالال

مطالمة الكتب والمطبوعات الدورية

اكتسبت كثيرا من المعلومات عن

بلادكم وعن لبط الحياة السوفيتي

وعن الادب والفن السوفيتيين ..

لن نتركه في معنته

بيرتار موتاش

(چزر سیشیل)

ابعث بالإجويسة عن استلسة

ن . س . بين

والاقتصاد الغ .

والادوات المدرسية ..

أعجبتي ما تشرتموه عن حقيقة الحرب النووية ، وانا اشاطر تماما رأى الفيزيائي الباكستائي السيد عبد السلام الذي قال ١٠١٠ ريسع علما، العالم يعملون في مجال غير انتاجى-للتسلح النووى» بينمــا هناك قضايها أهم كالتغلص من المجاعسة . واشار الغيزيائسسي الباكستائي الى انه قد حان الوقت لكى يدرك الجميسم ان العرب النووية لن تشهد منتمرا .

موكيندي بوابوا (زائیر)

بدءا من الصف الثالث

أسمى لسيديفسورين ، وعمرى ۲۸ سئة ، اعيش واعمل في اولان باتور ، درست اللغة الروسية في المدرسة لم في الصقوف التعامية خلال سئتين . ويبدأ التلاملة في بلدى دراسة اللغة الروسية في الميك النالث ، واعتقد أن معرفة هذه اللقة امر قبروري لا صبيعنا بالنسبة لاولتك الذين يهتمسون باحدث منجزات الملهم والتكنيك والساعد مطالعة المسحف والمجلات السوفيتية على انقان اللغة .

نسيديغسورين بادامورجيين

۹۰۰ منعة

ما هي المساعدة التي تقدمها منظمات النساء السوفيتية للنساء في البلدان النامية ؟

ادريان ايومبو

امضى خوسيه لويس كالغو ، الفائز الاول بمسابقة «ماذا تعرف

عن الاتعاد السوفيتي ؟» لعام ١٩٨٠ ، أمضى عشرة ايـــام في

الاتحاد السوفيتي . وقبل عودته الى وطنه اسبانيا أدل بهذه

تعرفت خلال زيارتي لبلادكم بالكتير من الممالم النارينية رالثقافية ، وكيل

رايته يسر العين والقلب وبعطى مادة غزيرة للنامل . زرت الاماكن البرتبطة

يتاويخ دوميا قبل الثورة وبعاضر مدًا البلد الاشتراكي . كانت قاعات المتاحل

مكتظة دائما بالزوار ، فكرت : من اين لدى هؤلاء مذا الاعتمام بتاريخ بلدمم

وحاضره ؟ واجبت عن سؤال هذا لاحقا ، فيعد أن التقيت المواطنين السوليت

لمى المتاحف والمساوح والمتاجر والمطاعم والشوارع ادركت انهم يعبون وطنهم

رهم سمداه ، فالعمل متوفر لديهم وهم أحراد (اعتقد أن الإنسان لا يمكن أن

الركت زيارتي لمقبرة بيسكاريوف في لينينفراد انطباعات غير عاديسة لدي

فقد دلن هناك منات الالوف ، وهم ضعايا العرب المالبية الاغيرة . والا ينظر

البره الى مد، المقبرة الضغبة قائه لايستطيع حبس دموعه وانفيالاته مهما

كان قريا . فكيف يستطيع بعض قادة الدول أن يفكروا بامكانية نشوب حرب

جديدة ؟ ربيا بسبب من أن بلادمم لم تعان، من العرب الأثن عاني ملها الشعب

السوفيتي ؟ رمع ذلك فان الحرب لاتفدم سوى اولئك الذين يربحون منها ، رامل

لقد حملت اثناء الزيارة الة تصوير عادية واخرى سينمائية . وساغرض مسا

مورته لاصدقالي واتاربي ولمن قال ل : سوف لا ترى في شوارع موسكو لا

سيارات ولا اي شيء اغر . وانا سعيد لانني سايرهن لهم عكس ذلك والول و

فساعد لجنة النساء السرفيتيسات المنظمات النسائية في البندان النامية على دراسة التجربة السوليتية . ومن أجل ذلك تنظيم ندوات والساءات ثنالية ، قلى اواخر العام الماشي مثلا اليم لقناء منونيتسمى اثيريي ليحث وضوع «تجرية حل المسالة النسائية في ظروف دراسة متعددة القوميسات كالاتعاد السوفيتي».

كما تساعد لجنة النساء السوفيتيات في اعداد الكرادر الوطنيسية . فعل ساب منع اللجنة يدرس لي المعاهد

يكون حرا بدون عمل) ...

أن المقل سينتصر في النهاية .

«لقد شاهدت ذلك بام عيني» ر

المهنى المعولة ال الطالب النبيال للتعقيم للامتعاليات ويعد ذلك سيسافر الى المصح .

ليديا موجايفا مدرسة في المعهد المهنس (الانحاد السوفيتي)

٢٠ مدينة حديدة في كل عام

هل توجد مدن كثيرة في الاتعاد السوفيتي ؟ وما هي نسبة سكان المدن ال سكان الريف؟

معمد حسين حافظ

- طبقا لنعداد السكان لعام ١٩٧٩ ائی اشارك فی مسابقتكم مملاا كان في الاتحاد السوفيتي ٢٠٦٢ مدينة تعرف عن الاتحساد السوفيتي ٢٠٠ نشأت ١١٧٤ مدينة منهـــا بعد ثررة للمرة الاولىء وساواصل المشاركة اكتربر في مناطق تطور مغتلف فررع فيها بصرف النظر عن الغوز او الصناعة ، وكذلك في الاقاليم القرمية النشل مما دمت الدر على اللراءة المتخلفة سابقا . (علاوة على هذا ترجد

۲۸۵۲ بلدة من طراز المدن) . ويشيد في البلاد سنويا ما يربو على ٣٠ مدينسة جديدة . ومن المدن التي ظهرت في السنوات الاغيرة مراكسن سناعيسة وثقافية مثل تولياتي ونابيرجنيوتشيولني ونيجنيفارتوفسسك

راوست ايليمسك ونالولى . بلغت نسبة عدد سكان المدن قي كانون الثاني (يتاير) عام ١٩٧٩ اثنين وستين بالمائة من مجموع ممكان الاتعاد

المسابقة مرة اخرى

باية لفة يجب ارسال الاجوية عن استلة مسابقتكم ماذا تعرف عن الاتعاد السوفيتي» ؟ - ٨١

يافور بوشتاكوف (بلغاريا)

 يفضل أن تكون الاجابة باحدى حدثت مند فترة قريبة مصيبة اللغات التي تصدر بها الجريدة اي للطالب النيبال لوكيش الالدا الروسية ، الانكليزية ، الفرنسيــــة بايديسا الذي يدرس في المعهد الاسبانية ، والعربية . المهنى البوليتكنيكسي في كييل

اذ دهسته سيارة ، وفقد الكثير ايها القراء الاعزاء فشكركم على من دمسه ، واصبحت حياته في رساللكم واستلتكم وملاطاتكسم خطر . وبدل الاطباء كل ما في والمتياتكم . ولتتقل منكم استلة وسعهم . وعندمها علمت طالبات واداء جديدة حول المواد المنشبورة قسم الاتصال البريدي بماحدث في الصحيفة ، عنوالنا ؛ موسكـو تبرعن بدمائهن ، وقريبا ستبدا شارع غورکسی ۱٦/٢ «البسساه فتسرة الامتعائبات ، وسيأسف الاساتسساة والطلاب في المعهد

ما هو مجلسس التعاضي الاقتصادي (سيف)

لجيب عن هذا السؤال تلبية لرغبة القارى، اشيل مويمبوايك (من الكونفو) .

- ان مجلس النماضد الافتصادي (سيف) هو منظمة اقتصاديسة المرار الاستراكية ، نشكلت عام ١٩٤٩ وتنم الان عشر دول اشتراكيسـة مـــــ بلناريا ، المجر ، الدانيا الديمقراطية ، كوبا ، منفوليا ، بولونيا ، نينسام رومانيا ، الاتعاد السوليس ، وتشيكرملوقاكيا ، وتشاوك يوفسلانيا لي كر من هيئات (سيف) . ويساهم بعض البلدان في المجلس بسلة مراتبين ، وينا الجلس اتفاقيات خاصة للتماون مع دول اخرى ، مثل فنلندا ومع كبر سيز المنشمات الدراية .

أن ميكانيزم الملاقات بن الدول اعضاء هذا المجلس قائم على اسى تناير تماما ربع طرف على حساب خسارة طرف اخر ولكل عضو في كافة هيشسار المجلس وبعض النظر عن القدرة الاقتصادية او عدد السكان) صوت واحد ور مَدُدُ أَي تَرَادِ يَعْمَى دُولَةً مَعِينَةً (عَشُوا) دُونَ مُوالْقَتِهَا , والهدف مِن الله نوهيد جهود البلدان بشكل طوعى ، والاحتفاظ النام بالاستقلال ، والعل ممل التكامل الذي لايفرط بالسيادة الوطنية لاحد من إعضاله ابدا .

أزداد الدخل الوطني لهذء البلدان خلال الاعوام العشرة الإخيرة ال النائي وازدادت المداخيل بالنسبة لكل نسسة من السكان بنسبة مرة ونصف الس وغلال الاعوام الخمسة الاخبرة انتقل (٧٠) مليون انسان او زهاه ساس الواق ل شقق جديدة . ولا تعانى بلدان (سيف) من البطالة والازمات الدرريــــ

في عام ١٩٥٠ انتجت بلدان (سيف) الاكثر تطورا في الصناعة . بالنب كل تسمة من السكان ما يزيد على خيسة اضعاف من المنتوجات المناعيب وازداد الدخل الرطني بالمقارنة مع البلدان الاقل تطورا يبقدار ٢٠٣ مرة اما اتن فقد تقلصت القروق بمقدار ١٠٧ و١٦٣ مرة ، وقسيد ساعد على ذلك الابدار لمسترك للسياسة الاقتصادية الموجهة للدول الاشتراكية وتعاونها البتسع دانا

يلعب الاتحاد السوفيتي دورا هاما في هذه التطورات ، فهو الشريك النباري أرئيس لكافة بلدان اسيف) فحتى بداية ١٩٨١ بنيت بمساعدة الاتعاد السولين ودغلت حيز العمل معطات كهرمائية ، تبلغ طاقتها الاجمالية ٢٧ مليون كبلرواذ (أي نفس الكمية من الطاقة الكهربائية التي كان يملكها الاتعماد السوئيس من ١٩٥٥) ، ومصانع تعدين تنتج ، كل هام ، ٢٣ مليون طن مسـن النطس ١٧١ أ مليون طن من اللولاذ ولار٢٩ مليون طن من مدوقلات المعادن الحديدية اوناك يزيد عما تنتجه لرنسا او بريطانيا) ، وبنيت كذلك مصانع بناه البيسسود ومصائع تكرير البترول الغ ، وقد بلغ مجموع ماثم بناؤه ١٣٢٩ دونما ، وأن كثيرا من تلك البواقع تتسم باهمية كبيرة للنطور الاقتصادى للبلدان السنبة ومنها ، المحطات الكهربائية التي ينيت بعساعدة الاتحاد السوفيتي والسمس اعطت سنة ١٩٨٠ اربعة اخداس انتاج الطاقة في بلغاريا و٢٤٪ من انتاجا فر

المانيا الديمقراطية و13٪ في رومانيا . حصل شركاؤنا في (سيف) في اعوام (١٩٥٦-١٩٦٠) عل ٢٣ مليون من ال النفط ، وفي (١٩٦١–١٩٦٥) على ٥٩ مليون طن وفي (١٩٦٦–١٩٧٠) عسل ۱۲۸ ملیون ملن وفی ۱۹۷۱–۱۹۷۵) علی ۲۵۰ ملیون ملن وفی اعوام (۱۹۷۱-(١١٨) على ٢٧٠ مليون طن . وحسب الإنفاق سنبلغ هذه الكبية لي اعواد (١٩٨١-١٩٨١) ٢٠٠ مليون طن . ويكلمة أخرى تحصل بلدان (سيد) أبير ول نفط سوفيتي اكثر من اي وقت مشي وباسمار تقل مرتين عن الاسعدار

وبالمقارنة مع الغلة الغممية الماضية لزدادت المساعدات التكنيكية المونبة لبلدان (سيف) لاعوام ١٩٧٦-١٩٨٠ بمقدار قرة مرة ٠ وتنص خطط الثمانينات عل مواصلة توسيع وتعييق التعاول وقبل ألرش في الدروع الرئيسية للانتاج : الطاقة ، بناء المكافن ، الكيمياء وغير ذلك .

ادوارد لامب: رطة البنشور على ص ١)

والمنا والمارات منتظمية وبالاحظ الهيسج ادارة ويغيبان وعن قرار نشر المدلان المدهشة في حياة سيبيريا العدواريخ ذات الرؤوس النووية في المنطورة . وقد كرس جولته الاخيرة اوروبا والشروع بانتسساج السلاح ليذا الموضوع .

أن اقول لهم ؟ لقد قلت النبي انــا قال ادرارد لامب : - جنا ال «بام» كي للنقط فيلما يرته ساعينية ونصف يتحدث عن سبيريا مترامية الاطراف والتايغا التي يمعب اجتيازها ، وعن استثمار اغنى الدوات الطبيعية هناك مع المحافظة والترازن الايكرارجي للطبيع سسسة المنراء والرقيقة جدا بلضل تدابيسس الدالية ، وعن معيشة السيبيريين الاصليين ، ويخاصة الشبيبة الباسلة الذين يتقلبسون سرية على الصماب فليس من السهل بناء البنايات في غررف التجمد الازلى والصقيم الصيبيري القارس وسحب البعوض الجائم الذي بلنمق بالانسان في العميف الحسار الكبرى هو في الحقيقة رجل شنجاع .

ان ادرارد لامب على ثقة بان قيلمه

سيشكل انطياعا رائعا لدى ابناء وطنه

لا بسبب حروح حماسة الشباب، فقط.

- اريد ان اعرض فيلمي لوجال

الاعمال عندتــا : الظروا هذه هي

ترمتنا ، لا تفوتوها . هنا كثير من

الاعمال ، ويمكن ان تجدوا ما تشاءون

الألبات على مغتلف المعدات

الأسسات في سيبيريا معدات مستوردة

من الشركات الاوربيسية فقط ، ومن

وبعتقد ادوارد لامب بان قيلمسة

سبحل ال الاميركي كذلك فكرة مزاج

- انتا شامدنا شعارات السلام في

ك مكان حللنا ذيه هناك سواء بلدة

مقيرة أو مدينة كبيرة ، وسمعنا في

كر مكان الاحاديث عن السلام ، ولسم

الاط اي عدا، تجاء الشعب الاميركي

ولا أية علالم لعدوان يعد ضد أميركا

الامر الذي تؤكده لنسيسا باستمرار

معانتنا والاذاعة والتلفزيون عندنسا

واستلاوة عل ذلك أحس يقلبست

السونيتين المعبين للسلام .

وقد اگد لامپ قائلا :

أنسس رايت وباللاسف فسسى

الاتعاد الصوفيتي طبعاً .

زمرياتول:

انتي في الحقيقة لا اعبر الا عن رابي وأبى الانسيان الاسكر الميادي ولكنتي ازمن فعلا ايمانا راسخا بان الحكمة ستنتصر والسلام سيسود في الارض حينمسا تتفارض الدول حول المائدة لايمياد خطر النزاع النووى واعتقد بان الكثيرين من ابناء وطني يشاطروننس هذا الراي ، ويغيل الي ان الممارضية لقرار ريغان بشان السلاح النيتروني قرية جدا في بلادنا ران من يصل الى «بــــام» من المدن وهذا أمر يسرني سرورا خالصا .

منشأة هائلة

ستدخل حير العمل في المعطات الكهردرية السوفيتية خلال سنوات ١٩٨١-١٩٨٥ وحدات بقدرة ٢١-٢٥ مليون كيلوواط . وهذه اكبر بعقدار الربع من قدية كل المحطات الكهربالية في البلاد عام ١٩٥٠ .

لقد شقلت وحدة الطاقة الاول في معطة روفينسكي الكهردرية باوكراليا وستعمل هذا العام الوحدة الثالية بقدرة ١٤٠ الله كيلوواط . كما ستدخل حيا العمل في نهاية النطة النصية الوحدة الثالثة بقدرة مليون كيلوواط .

يفغيني زيكوف ((يجب الحقاظ عملي السملام))

حول ندوة الشيباب السوفيتي والامريكي

وتوقشت خلال اسبوع في اللجيان «لملنا لا تجد في العالم انسائيا الماملة رحول الطارلة المستديرة اهم القضايا التي تشغل بال شي__اب البلدين وهى الملاقات السولينيسة الامريكيسة ، ومسسائل الانفراج العسكرى ، ودور الشياب في حياة وآفاق تطوير التجارة . من اجل السلم وتقليل بل وازالــة

المجتمع ، والتبادل العلمي والنقائسي جا، في الرثيقة الختامية الصادرة عن المجايهة المسكريسة بين الاتعساد السوفيتي والولايات المتحسسدة عي الاتمىالات بين الشباب السوفيتي

سليم التفكير لا يغشى خطر العرب النووية . وخشية من ذلك الخطر يزيد البعض من مغزونه النووى بلا جدوى املا في ضمان امنه عن طريق التفوق العسكرى ، وهذا يشبه معاولية الاغتباء من الحريق في يرميل بارود ولکن منااء من بری ان امکانیـــــة التخلص من الخطر تكمن في النضال

يوريس سنتوكالين

رئيس لجنة الدولة للنشر ،

رليس اللجنسة التنظيميسة

لمعرض الكتاب الدولي لعسام

ان الأتعاد السوقيتي الذي يراصل

لُنفيلاً اتفاتيات هلسنكي زاد بمرثين

النسخ البطبوعة منه سنويسا حوالي

اما أكبر شركائنا في مجال تبسادل

الكتب (في الغرب) فهسم الولايسات

المتعدة ، الماليا الاتعادية ، الجلترا

وقرنسا ، وميا ساعد على مثأ تشاط

القاليمير» ، «بيرغامسسون بريس»

«بلبتوم بابليشبئيك» ، «برينتيض-

هول» ، هون ويل انسد سالسر»

اتعادات دور النشر الكبيرة مسلسل كيا يعادل المعادون الناع الراى العام

لم ملادمة بذلك و بل أنه لتبحيث

لسيامنا بلك الفرى التي تعادل بكل

النارق عرقلة تطرر التبادل النقائسي

بين التبعرب .

١٣٠ مليون لسخة .

ويشاركهم هذا الرأى ممثلو الشباب السوفيتي والامريكي، عدا ما قاله الموفيتي والولايات المتحدة جمسون هولمان احد مؤسسي منظمسية «ندرة يؤدي الى زوال الحسسارة المعاصرة الحوار الامريكي - السوقيتي" التس أستضافت في النصف الثاني من آب (اغسطس) في الولايات المتحدة وفدا عن لجنة منظمات الشباب السرفيتس واقيم اللقاء لهي مدينـــة لوك-هيفن والامريكي . وستعقد اللجنــــة فدرة أسوليتيين حينما كانوا يسالونني عن الصغيرة برسط ولاية بنسلفانيـــا خاصة في وقت لريب،

اللقاء ان المحافظة على السلم، وايقاف النزاع النروى الذي من شائـــ ان وقد اصبع القرار بتشكيل لجنسة معلام للعلمسمساء الشباب السرفيت والامريكان مرحلة هامسية في تطوير

الكسائد غريغوريف لوك هيفن-واشتطن-موسكو

بالاسكندرية بولايسة فرجينيا ، لقي استقبالا حارا وحفارة بالغة . واشار والتر مولديل تالب الرئيس الامريكي السابيي الذي حشر احدى حفلات الاستقبال التي اليمت تكريما للولد السوفيتي وغلبن ورتس رليس نقابة رجال الانصال الامريكيسة وكنير من الشخسيات الاخرى ، الى أن السعى

الى تفادى انزلاق العالم الى هاريسة حرب باردة جديدة يشاركه اليوم كنير «كن تشيطا في النفسسال من اجا السلام اليرم لكى لا يعسيبك الاشعاع غداه . أن عدد الشارات الغضراء التي تعمل هذا الشعار يزداد في الولايات المتحدة اكثر فاكثر .

مكان حل ليه صواء لمي لوك-هيفن او

واشنطن-غرورف بولاية ميرلاند او

في خدمة التفاهم الهتبادل...

الامريكيسة على تطال واسع صناعة المدواريخ المنجنحسة القادرة على حمل رؤوس تووية ، رتنيد الانباء بانه بعد عام واحد ستزود فاذفات الفتابسيل الاسترائيجية «ب-٥٢» باول دنمة من السواريسم المجنعة . وخلال الاعوام الستبة المقبلية ستزود الغراميات والسئن العربية والطائرات يصواوين مجتحبة عاملية رؤرس توريسة ار

وتليد صحيفة اليويسورك تايمس ان كلفة البرنامج الجديد ستبلغ على اقل تقدیمسر ۱۵ ملیار درلار . وقد حسلت أحسدي النركات المقاولية الرقيسيسة للبنتاغرن وعي مزمسة "بريشغ" على عقود لانتاج ٢٤٠٠ صاروع وهي أول دلسية من الصواريسية

de de la company de la company

قرئسا والمكسيك

تعترفان بالقوى الثورية في السلفادور

مكسيكو . اعلنت قرنسا والمكسيك

اعترافهما الرسمى بالجبهة الثروية-

الديمقراطية السلفادوريسسة وجبهسة

فارابوندو مارتي للتحريس الوطني و

ورد ذلك في البيان الغرنسي-المكسيكي

المشترك الذي نشر في مكسيكسيو

وباريس - ومما جاء في البيان : ان

وذيرى خارجيسة فرنسسا والمكسبك

اعربا من قلق حكومتيهما العبسق ازاد

الالام والمصالب التي يعيشها شعب

وتضمن البيان نداء ال المجتمسم

لدرل يناشد فيه «بان يتم قبل كل

شيء في اطار الامسام المتحدة قامين

مماية المدنيين في السلقادور بدرجب

الاصول الدولية المرعية ، واتخاذ

الاجراءات بنية تعقبق التقارب بين

القوى السياسية في البلاد من اجل

استعادة الوفاق والعيلولسة دون اي

تنخسل خارجي في شؤرن سلفادور

البابان:

توفير على حساب الشغيلة

طوكيو ، اقرت العكرمة اليابانيــة

برنامها لاصلامات ادارية تهدق الى

تحفیق تقلیص سنری فی اقرب قرصة

لنفقات الدراسية ببلغ ١١٠ مليار بين

قانونية وسيطرح على بسساط بعث

البرلمان حيث من المتوقسم ان يثير

مناقشات حادة . وسيحقق التوليسسر

المسكرية او المعونسات والمساعدات

التي تقدم للراسمال الكبير كيا تقترح

ذلك احزاب المعارضة اليسارية مسل

الن طريق تقليص الاعتمادات المخصصة

لاغراض اجتماعية ، وتقليل عدد العمال

والموظفين وتعديد مرتباتهم وتطبيه

المساعدات عن مينات الادارة الداتية

صناعة الصواريخ المعنعة

فيويودك . تعجل الرلايات المتحدة

لسلفادور .

ايران:

تشكيل مجلس رئاسي مؤقت طهران ، على اثر متنسل الرئيس الايرائسي معمد عل رجالسي ورئيس الوزواء هجمت جواب بإهنسيان لتيجة لانتجار قبيلة في ميني مكتب والسا الرازاء أعلن جداد وطئى لي أيران لندة أه إيسام ، ولد ديكل مهلس رئاس اؤلت ياسرم بمهسام رئيس الجمهورية تنفيذا لنستور الدرلة .

ويبقى التعارن الثقاف ويخاصة تبادل الكتب ، عاملا مهما في تعزيز الفهم المتبادل بين الشموب .

يلغى الهدف الاهم للمعرض بتقوية البلدان وباقامــة الجديد من هذه البلائات

واللوميات والعواجز المساسية ، ومع ذلك لمانهم يشكلون عاقلة واحدة في بيتنا العام – كوكب الارض .

اسيصبغ مغرض - ٨١ ء كالمعادش

عناك المل القائمة بين دور النشر الإسسان تعارة الكتسب في مختلف العطاق الأدب التتوجم وويبلغ عبد

السابلة ، مسرحاً للمناقضات العيوية ولتبادل الاراء ، وهذا امر طبيعسسي الأسيجتم أثناء أقامت أنأس ذوو وجات نظر سياسية مختلفة . اكن لبرية التعارن المشترك تعلمنسا ان لبادل الاراء الصريح والنزيه لا يعرقل للزر علاقسات العمسل ، أن النهج أوالم غير المتعيز ، واحترام بعضنا الروبيسس لافونه ، «بيرتيلسسان» البطن ، والارادة الطبيسسة ، هي و«اكونفيرلاغ» .

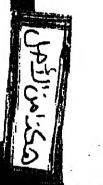
شاهدت ذلك بام عيلى



واود اللول ، اشالة ال ذلك ، ان السوليتي يعظى بالبال كبير من تبل عملية تبادل الكتب بين الشرق والغرب تتميز ، كالسابق ، وبرغم الوقالسع البقدان الفربية . واليكم هذا المثال: السارة المحددة ، بعدم التناسسب تظميست دار النشر «اكون-فيراغ» فكثيرا ما توضع في بلدان النسرب الإلمائية الدربية اعلانا لمؤلف الكاتب حواجز مصطنعة امام طريق حؤالسات السوفيتسسى المسسروق غافريل الكتاب السوليت الى القراء . وهكذا ترویبولسکی «کلسب ابیش در ادن فان استيراد الكتب من انجلتسسرا السوقيتي يزيد بكسن امرات عسن الرقيع باعتراف الغراء ، وكان أسنوات : طريقة ، اكثر الكتب رزابا لي سوق تصدير الادب السوليثي الى للسك البلدان ، ويمركين بالنسبة الولايات الكتب الاوربية . المتعدة والنمسا . أن أشوه همسا إن دور النشر السوليتية مستعدة الزشع لا يعود الى كسسيون الادب السوقيتي يفتقر الى المؤلفات أأرقيعة

لترفين التبادل الدرل للكفيب عل أساس البنامة البنيادلة يه واحترام لوائين رتقاليد البلدان الأخرى .

ونامسل يسسان يصيح المعرض المرسكولي القادم دائما جديدا لمملية التعاون لها فيه مصلحت أية البيلام وتعميق المعاشرة الروحية والفهسمسم البتبادل بين الشعرب ،



ويكل تسامع الارماث الجيارة .

مربع من الفايات والادغال .

انه نهر ليتشيندا ، وتحتـــ

بمهوويتنا كومي ذات العكسم الذاتي

الراقعة ببن لينشيغ ببدا وبيتشورا

مساحسة اكثر من ٤٠٠ الف كيلومتن

فيلغورت ، فيزينها . ميكون ، اوختا

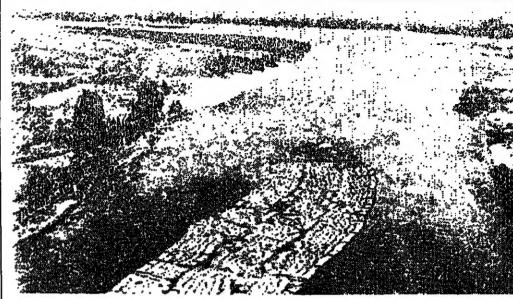
جمي اسماء مدن وتري كومسي التي

تثير الغرابسة لدى اولئك اللغويين

الكلمات تزكد البون الشاسسم بين

او أن طالرة تقلتكم إلى مدينــــة

التي وصلتم اليها ، فمن الصعوبــــة



والجواب هممسو استثمار الثروات تنفتت قطعة سكر ، والقفازات إحيانا لطبيعية في الجمهور يسمسة على قدم تنتزع من الاكف قشرتها الجلديم

تنطبع لمي الذاكرة ، بغزايتها كما أنها وثمة أنواع نادوة من الاشجار التي لا وأينور طيليفين وأيضور ديميانتشرك

هامسية جديورية كومى مجيع شبقم حقا السوفيتي مطبرعة على ورق من انتاج الوحوش ولا يسكنها سوى نفر من وتجدر الاشادة الى ان منظرها ينبه

ان اقتصاد جمهورية كوس قالم على اربعة دعالم : النابات واللحم والنفظ بالإسمال والغابات التي تمتيد ال

الجكم الذاتن التي تبعتقل هذه الايام معرفة موقع المدينة ، العمادات هنا في مجمع تشيريبونيتسك للحديسيد بمرور سنة عقود عل تشولها . مشيدة من قرميسم أصفر اقرب الى والمسسب . وأن مذه الكميسية اون الليمون ، والمخازن جميلسية المستخرجة من اللعم تزمن مستقبسل

بوريس أولغين



بمعدات واجهزة جيسمة ، وبالخبرة

الهائلسة الاربمسة من الابيب غاز

طبيعتها واستقرت في ديارها ، والانهار

معافظة على نظافتها السابقة ، وغنية

البروفسور حبيد سليمانــــوف على ويترجمهم الان ديـــوان عظ مغطوطة لديران حافظ الغوارزمي الذي الخوارزمي الى اللغة الروسية

شاسمة تعيش في الرفت العاشر مرحلة من النطور الصناعي العامات. غير ان يقنضى البرنامج تزويدها بالباد بشه ذلك وضع عاماه سيبيريا عشيسسة دورة مغاقة الامر الذي سيمكن سيخ النمائينات ونامعا واسع النطاق ياسم حماية النهر من التلوث بالنايسان

> فلم وضع هذا البرنامج ؟ اجاب عن هذا السؤال كل من :

السناعية حماية تامة . قيكولاى بالختين مدير الدائسيرة ومراقبة البيئة الطبيعية : يوسف غيتلزون العضو الدراسسل في اكاديمية العلوم السوفيتية قانلا :

يبلغ ، طول نهر ينيسي من الجنوب - ينبغى التذكير في المستقب ل ال الشمال ٤ الاف ومنة كيلونس بالرغم من أن الوضع منساك لا يتير ويعير النهر جميع المناطق الطسم القلق ، قالمساء يستنمسر الغراض المناخية لسيبيريا الوسطى ابتداء من مختلفة وكثيرا ما تتناقض مسالم الفايات الجبلية الى التوندوا . رسب السنتهلكين ، ولكن كلا منهم يعتاج في المحيط المتجمد الشمال ١٧ الله الى الماء النقى قبل كل شيء . لذلك متر مكمب من ماه النهر كل ثانيا لا يمكن المعافظ على التسوازن وتؤلف كمية الماه التي تصب من النهر الايكولوجي في المنظومة الماليسيسة في المعيط سنويسا خس السوارد الا بالجهود المشتركة وينبغى التنبو المانية السوقيتية

وتنتوقر لكل منا نعن سكاد ندان ينيس وروافده التي يبلغ عدما ١٠ الف واقد اكبر كمية من الماء المذب ني البلاد ويزيد تعدادنا هر؟ مليون نسأ ويجدر بالذكر ان ماه ينيس ذرائم

ستيبان قومين رئيس دائرة الملاط تنقل بواخر دالرتنا ال السنهلكين

مستویا اکثر من ۳۱ ملیون من سن الشحنات تؤلف الاغشاب للتهسسا الاشبوار الامر الذي سيمكن من تفادل تلويت النهر انناء نقل الجلوع بشتم

للمحلة وسيلة منينة لحماية المنطقة توعيته لكى يشرب احلادتا ذلك الباء انظر الى مؤلاه الشيان : الكسند

بعواءل ايجابية كثيرة . ولكن نشأت كذلك عوامل

بمواقب التقدم المستأمي بأكمل وجمه

كرامنويارسك عند تصميم بنياء

مسيكتيفكان والمهادة ، وطبيعي ان يكون التوفيق مذا الى تغير المناخ في المنطقة اذ العدد الضروري من السفن للقل جاوع ازدادت نسبة الرطوبة . ان البرنامج الجديد يمالج المشاريح التي بدكن ان تعبد النوازن ويعتمسد عوامات كبيرة . الخبراء على تجربية بناء معطية

صورة طبق الاصل لديوان الشاعيسي التوذكية ،

الشاعر حتى اله قريب ، واكتشف الادبية حميد صليمانوف ، اثناء دراسة حيدراباد الهندية .

من المعروف أن أسمه العافظ في الشرق كان يطلـق على الشيخص الذي مقاطمـــــة من مقاطمات جمهوريــــــ يمساز بداكرة مشيزة ، وقادر على اوربكستان السوليتية ، وعندا زن تيمور على اسافل اموداريا رحل انتام استظهار القران الكريم باكمله ، ثم شاع استعمال عدد الكلمسية واخلت ال ايران حيث ذاع صيته في مديا تطلق على مصامير الشعراء والفنانين والمرسيقبيسين والمغنيين . ويعتلظ انذاك . التاريخ باسمــــاء ١٦٥ حافظا من الشاهير ، وايرزهـــم كان حافظ يخط الشاعر ناسه ، وتباد الثارة النبرازي الذي اصبح مسن الفائدين الى انه الاثر الوجد المروف لعد الد

يافضل اشعاره الغزلية المكتربة باللغة ويضم زماه ١٨ الله بيت ، النا ابيات غزلية منها فقات مكتربة بالنة الفارسية .

كتب اشعاره باللغة التوركيا أش اوزبكسنان السوفيتية الى مطيعتم والقرغيزية والتركبانية والتبوية ولجيما المتخصصة كتابا غريبا في ترعيب من اللغات المنتمية الى العالل مافظ الخوارزمي الذي عاش قيل ٠٠٠ واكتشف العالم الارديكي ان المله الذي تصلحه يحوى على ١٠٥٢ يـا

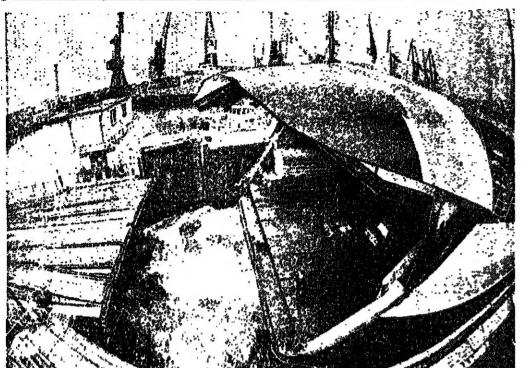
ولم يعرف احد شيئسا عن هذا من الغزل ومجموعة كبيرة من النسائد العالم الاوزيكي ، الدكتور في العلوم الشعرية التي كانت سالدة الماك . وينضل هذه المغطوطسنة اكتث كنوز متحف السالارجان، في مدينية العالم ان الشاعر من مواليد عدينية خوارزم في اداخر القرن الرابع وبداية القيسيون الغامس عشر (خوارز) اان

مير از -موطـــــن اللغانين والثمراء ويعتقد المالم الاوذيكي أن ا^{لديوان}

أثارًا طبيعية ، ومنهسا صغرة حجر بشانايا الجبل والارز القديسم اللي في مدارس لاتقيا لتعليم الإطفال بدءا مراحل خلات الزفاق ، من ألسنين نت بنيت وحيداً على الضفاف الصغريسية من السنة السادسة أي قبل عام من في المنطقة و







التهى التعميل .. وبدأت رحلة المركب

ان تری موسکو من هنا . بعد ٩١٧٨ كيلومترا . امسا المعيط منا تى مينا، فانبئو تنتهى الكيلومترات الارضية لغط پايكال-امسور ، وتبدآ للك التي تمتسد في يحر اوخوتسك حبث تربط جزيرة سخالين بالقــــارة

ربطا عتينا . ١١١ ويلا-الجليد شتاه والعواصف غرباسا ، حيث الامواج كالجبال-ولكن الراكب المبارة تتنقسل بين الضفاف وان الجدول ، ساعتمان للتحميميل وعشر ساعات للطريق . ليل لهـار وأن أى وقت من اوقات السنسية والسكة؛ ني هذا الطريق ، وأن كانت شديدة الانعدار ، الا انها ، لحسن

العشر لا تنكس ابدا . انه اشمور مدمش أن يتف الس٠ ال حانسة الارض ، لأعل جرف او ضلة ثهر ، واثما حيث تنتهى القسارة لمر معلة يوجنايا ، اخر معطة على خط بايكال-امور ، تنتهى أسيسا ، ولا ش بعدما ، مجرد ماء ، ووجما ألهذا السبب يهتم الماملسون في الغطوط العديدية بالطقس في العالم اكثر من

أى شيء آخر ه ناك المرسلة تاتيانا لونياسا ا عندما يسود الهدوء المضيق يشعسس الرء بالسرود . وعندلد يتسم ارسال للزنة فطارات كاملة في النوبة الواحدة

> Egus is م، رسي الاتماد السوائيةي م

🌣 اطلتت مشاعل الفاز في مكامن

ودمورتيا . وان مدم المادة العسام

أثانوية التي كانت تعترق في الجـــو

سابقا تبسع الان في السكامن وترسل

عر الانابيب الى مؤسسسات اعداد

النفط وتصفيته . وهي تستخدم هنا

لتسغين الاجهزة التي يجرى فيهسسا

🌣 أعلن الني عشر مكانًا في بايكال

التصال الما، عن النفط .





قيطان اساخالين-٢٠ اناتول ريدكو مع كبير مساعديه فينيامين فيبودليخ

التي مستراقب الاثار تتسلم «الهزيات» لدى اعداد منهاج تعليم المسشار أي

لاَتِقِيا فِن مِعالِجةِ الجِلود القديم، واتيم سيداومون حُمسة ايسمام قفط لم

* وقت الاستعسان تجربة اجريت فير البعرونة سابقا والتي ترافق جميع

ووأجبات العماية ، ومن المقرر منح

هيهادات الحماية لزهاء غمسين السرا

بعث الفنالون الشعبيون فسي

ضمت تجليد الكتب والإسفاط والاتاث

ومواد الزيئة واللوحات الجداديسسة

والمزهريات والاطارات للوحات الالوان

المائية . وقد نقل المصنوعات مسسن

الحلد المشاركون في ستوديو الفين

التطبيقي «بالاستيكا» الذي وجد زماء

. مالة من عثباق الغن الشعبي -

في مدينة ريمًا معرض لنتاجاتهم الني الإسبوع .

طبيعيا فريدا في منطقة بايكال ،

المداول الاول في الجمع بين اللعب

اصبحت قرية بروكودافسا في

اعالى جبال الكربات بمقاطعة ايفالو-

فرانكوفسك مكتسيزاه للقولكلسود

الهوسيقي لللولسوليين ، وقد سجل

ای ۱۳۲ عربة واحیانسا یکون مجرد الاقتراب من الشاطر، مرعباً ، والبحر كأنسبه يغلى ، الطقس اليوم جبسد

في البرسي تتالق اضواء الدخيول هذا ء ال شاطره المحيط الهادي، ء من كل ارجاء البلاد ، لقد هبت عليها رياح كازاخستان العارة ، وعلى يها غبار سهوب سيبيريا ، واوح أبا البلطبق

يقول فاليرى مسيزون وثيس المعبس

- على مدّ، القطارات تدمب الى الجزيرة اتابيب مصانع الاورال ، ونهيل جررجيا ، والملابس من ليتواليسما والسيارات المصنرعة على القولغـــــ وثاتى من سمالين العمولات النقليدية: الإسماك المعلية ، والخشب ، والهيوت الغشبية لبناة خط بايكال-امور وعمال النفط في تيومين ، وكذلك ما يستورد

من البابان . حينبا ظهر المعير مئذ سبع سنوات مينما مسارت الغطارات عبر المضيق امبعت مخالين كانها ليست جزيرة بل معلنا التالية ﴿

واعبالنا ايضا صارت افضل مئ السابق بمئة مرة ، في السابق ، لكي مرات : من العربسسة والى الباحرة قى عدد من مدارس دوسكو والينينغراد الل يوجنو-سخالينسك سالما في نفس وغوركي . وينتظر الصفاد في عدُّه المرب ، ولا يقلق احد ، والوقت المدارس هي، جديسة اخسر ١ الله اتذكر ما كتبه الطون تشيخون الذي زار مناطقنا ؛ تفرغ البواغر هنا دائما

غلال مدة طريلة مضنية ، وبشكـــل يتلف الدم : كل هذا اصبع الان في طيسات انظر ، مناك ، الى اليسار ، تعمل الى الشرق ، بعيدا ، وذكن اذا اردت ا الموظفون في سهد فن العمارة الشعبي ولدوزوات ، تبنى رصيقا لمعبر جديد الذعاب ال العاصمة ، تصنطبع المودة والمعيشة بمدينة لغزف عشرات الاغاني في النطة العسيمة العالية ستغتنج حركة مباشرة دون تبديل القطارات على العربة و غط بایکال-امور و وتحق لمنتعسد

الاستقبال المزيد من العمولات ، في

شقت الشمس الضباب . وارى كيف المتد الكيلومترات اليحرية الاول لغط يايكال-اوو : ميساه خدرا، وزيد أبيض ، كم من يعبدة الشبه من قلك الني شقت جبال بايكال وادغال التايغا في ياتونيا ، ولك الطريق تلسه على ای حال ، رئسیر فیسه التطارات

مو منتمث الليل .

قرب الجزيرة و وسيحت خلف الباخرة

البعر الان ست عيارات ، وسيصبح

وسيكون الاقلاع الى الجزيرة كمسل

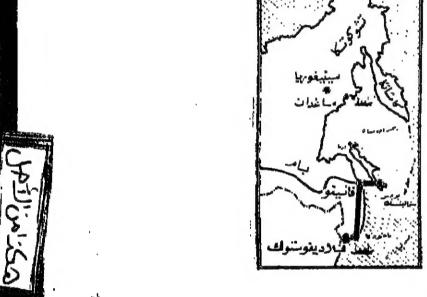
... انطلق لطارتها الى شواطيء

سخالین، حینما کان اثرقت ای دوسکر

الهدر كبير ، الان يحسل الكيس في كان يقودها السائق بووس كوزيسس والدروس ، ومنوف تستس التجرية الوفوروسيسك على البحر الاسود فيصل المستا في انقاق طريقة وصعدتا الم مضالق جبلية ، يعبث اختلت العجلات في الغيرم ، ثم انطاقنا على الغطوط العديدية الى جنوب الجزيرة .

واخيرا ، انفتحت الجبال ، النسس خلفناما وراءنا ، وكانما شرعت الباب الى الوادى الرحب الواسم ، وكانت اعامنا مدينة يوجنو - سخاليندلك ، عل بعد ١٩٥٤٧ عن موسكو انتهى الباض وفي دمة الناريخ ، كما يقال ، الغب العديدي السولمبتي الذي يوصل

برری تیبلیاکوف



لينيفار توفسك مدينية النبياب

ويبلغ متوسط اعبار سكانها ٢٦ سئة

ونسبـــة الولادات ٣٠ بين كل الف

شخص ، ای اکثر بمرتین من النسبة

ان المبيسة الناط عبرما والناط

ويتبنى استخراج المليار الثاني من

المترسطة في بلادنا .

الغامية . ولذلك فان اللغاءات على

جدا ذكى تفهم بصورة الخبل مصالم

ومغاوف كل طرف ، وتحدد المجالات

التي يمكن اقامة التعارن وتعسيقه في

س : ثقد اقترح ليونيد بريجنيار

تشكيل لجنة دولية مرموقة من العلما.

لتبيان الضرورة العيوية لدر الكارلة

ج: اعتقد بان مذه اللجنــ

تستطيع تقديم ترصيسات لجميسم

الامن الدولى ، وعليهـــا ان تعطى

تحلبان موضوعيا للرضع الراهن في

اللجنة يمكن تشكيلهـــا لم اطار

لقاءات الدول المشاركة لى اجتمام

هلستكي وستحدد سيمتها من حيث

أقرامها والاستقلاليسسة السياسيسة

انظمة جديدة

للتسلح ... والمفاوضات

س، : كلد قرر النانو التاج وتوزيع

٧٧ه صاروخا امريكيسسا جديدا في

اوريا الغربية وفي الوقت ذاته ليس

هنسسالا ولا تلميح واحد من جانب

الولايات المتعدة حول اجراء مفاوضات

جدية بشأن كيع السباق النووى -

في أسبو ذلك أن الامر لا يتعدى

سوى الاحاديث عن المقاوضيسات

ج: إن الأمر الشروري الأن مو

الجلوس ، پاتمی سرعة بر حول طارلة

المفاوضات .. وعلى الطرفين أن يفكرا

جديا بكينية الاتفاق الذي يتخل الغرب

بموجبه عن كل البرنامج المخطط لها.

ان الوضع يتطلب النظر الى الامور

بمورة ارسع ، فاذا لم تبدأ قريبا

المقارضات الجدية ليس فقط بشأن

الرسائل الجديدة مترسطية المدى

يل وكذلك بصدد التكثر لوجيا العربية

تزايد الغطر النووي

جاء في البيان المادر عن اللجلسة

التنفيذية لاتحاد جمعيسسات الهلال

والمطيب الاحس السوليتية أن قراد

الادارة الامريكية حول انتياج السلاح

النيترولي مو خطسوة خارة جديدة

تؤدى الى تزايد عظر الدلاع حسرب

نروية ، واكد البيان على أن الملايين

من أعضاء العمليب الاحس السوليتي

يحتجرن يقضسب عل قرار الادارة

الأمريكية و

اطارما بالدرجة الارلى.

الإقتراح ؟

يلغ استخراج النفط فسسى مصدر ساموتلور بمقاطعة تيومين في سيبيريا القربية مؤخرا ملياد طن ، وقسسد تطلب استغراج ملياد طن من النفط لى حقول باكو الشبهيرة والعريقة ١٠٤ اعوام وفي منطقة النفط التترية ه٣ عاماً ، بينما تطلب في ساموتلور ١٢

تعنى ساموتلور بلغة سكان المنطقة الغانطيين (البحيرة البينة) . وهـــــــى تسمية ملائمة جدا فالبحيرة اقرب ما تكسيون الى المستنقسيم . وكان الجيو لرجيون يجتازونها صيفا بواسطة السكسسى ، ولكن تبين ان البحيرة وبالاحرى المستنقع ، كنز . نقـــــد عثر تحته على اكبر مصدر للنفط في

فی ۲۲ حزیرات (نوئیو) عام ۱۹۳۵ ندفقت من البشر المكتفيفة فافورة قوية ٪ ثم غطوا الغندق بالتراب ووضعــــوا أكثر من الف طن من النقط في اليوم فوقه الحصى الذي اتوا يه من الاورال ركان الضغط الداخل عاليا لدرجة ان النفط تدنق من الاعماق يترة تصهر الانابيب النولاذية .

وكتيست المست والبجلات عسين المصدر الجديد وتحدثت عنه الاذاعة والتلفزيون . وذاع اسم ساموتليور خلال ایام فی بلادنسسا ٹے فی العالم کله . ومسیت سامرتلور «اعجو ہے۔ روسية» . ومسا أن تبددت الدمشات الاولى حتى فكر خبراء النفط بكيفيسة استثمار المصدر-البستنقم ٩

لم تكن في العالم تبرية مماثليك وجرت مناقشيسة مشروعين : تجليف من شدة الصقيع . ولكننا طرقيسا

مجرد غذاء . ويعبر عن مذه الفكرة كثير من التراه .

غمرها الماء وانقذرا ٦٠٠ مكتار من القمح .

المصول . ولذا قان زراعة اللمخ رحصاد، عمل شاتك حقا .

من الساحات كما في حقول النفط في

واعتبر المشروع النانى غير ملائسه بسبب التكاليف الباهظة ، ربالدرجة الاول بسبب الفترة الطويلسسة التي تستغرنها اعبال البناء .

روضع مشروع ثالث هو انشاء حقل في المستنقع مباشرة بعد تكوين جزر وكان من الواضع ان استثمــــــا

السيبيرى ونقط ثيرمين خاصة تزداد ساموتلور مستحيل بدون طرق مضمونة من عام لأخسر نظرا لزيادة احتياجات وقد حارها البناة حتى اعماق المستنق الاتجسماد السوئيتمسى ودول الاسرة رحصلــرا عل خندق عمته ١١-١٢ الاشتراكية . وتغدر واجبات الخطـة مترا ، يتسع لبناية من اربعة طوابق التي تنفذ في ساموتلور اكب . «الذهب الاسود» في صاموتلور غلال ست سٹرات ،

بدأ حفر بش الاستثمار إلاول ني ساموتلور فی شناه هام ۱۹۶۸ . وقد ایفان رینکری . وتحدث قائلا : ۱ - اننا المسل الآن الى ساموتلور يواسطة طريق الغرسانة خلإل اربعين

لماذا يصان الغيز

كتبت العملمة بترونا من فولتوغراد ان القمع لم يعتبر في ووسيا ابسدا.

أن الموقف الخاص من القمح في يلادنا امر طبيعي ، لأن الطبيعة اولا لم

ندلل البزارع الروس والاوكراني والبيلودوسي . فالارش الجيدة تليلة الرطوبة

والتربة الفقيرة كثيرة الرطوبة ، واما ان يحدث جفاف او ان تتبلل الحقول ويهلك

والدليل على ذلك الموسم الحالي . فلي خلال خمسة ايام عمل الكسموليون

من كولخور سفيردارق في منطقة ستافروبول عماد دائبا متواصلا في العلول التي

وهذه حالة واحدة من حالات كثيرة مبائلة ، فني منطقة ستافروبول نفسها

ايضًا وساعدت فترات الحصاد المتلصة الى اتص حد في النظب على خسارة

ويعتقد الفلاحون بان الانسان اذا ما ثدر له ان يعمل ولو خلال صيف واحد

لى الحصاد فسوف يعترم القمع ومذا الراي صالب ، غير أن البوقف مسسن

القمع مناير وباللاسف في مدننا وبخاصة بين الشباب فاذا مايبست الارغفسة

لماذا ؟ ثاتول يترونا : «أن الخبر رخيص ولهذا لا يقدر» وهذا ما يقوله بابي

المستون الذين قدر لهم أن يعيشوا فترة العرب القاسية ، وتفيف بتروفسا

غرلها : الني أعرف أسرة لينينفرادية تعيقل في بحبوجة ولكنها لا تترك أبدا قطع

الغبر ولا حتى الفتات ولا ترميه . وليس هذا تتيجة قليطل ، بل لانها لا تستطيم

ان تنس كيف كان الاطنال يبلكون جوعا في العدينة المعاصرة . ويدرك همذا

البوقف كثير من الناس اللين تعملوا مشقات العرب . للد ظلت لديهم عادة

وهكذا قان السبب الاساس كما اعتقد هو معنوى ، ولكن الغيز في بلادنيا

ربنا أن السعر الاعل للخبل يساعد على تكوين البولف العريض منه ؟ بند

رخيص جدا فعلا ، فالدولة تبيعه بمعر اقل يكثير من تكاليفه .

ويعد ذلك رصف بيلاط الغرسانية المجلوب من توفومبييرسك . رأس حقل ساءوتلور النفطى حيثذاك

دقيقة ، وكان في السابق تطــــع الثلاثين كيلومترا عبر المستنقيي المتجمد يستفرق شهرا . لقسيد كان

الراحد منا ١٧-٢٠ الله رويل . ولا تزال النقات تزداد . الشناء تاسيا وتهشمت سهام الرافعات ستائيسلاف مالتسيف مراسلنا في تيومين

خط جدید -- فرص جدیده موسکو -- بودابست S-Soltansalto

لعمال نقط ساموتلور مدينة ان خط الشاحنات المشترك لمؤسستى سيوف ترالس افتو (الاتعاد السوفيتي) وفولان (جمهورية المجر الشعبيسة) على استعداد لنقل حمولات التجارة يجنيفارتوقسك . ويقطن قيها حاليـــا ١٥٠ الف شخص ، وهي من المدن الفريدة جداً في العائسيم ، لان متى الْعَارُجِيسة ، والمعارض ، ومستسوردات السلك البنايات المؤلفة من ستة عشر طابقا الدبلوماسي والامتعة الشنعصية فيها قد بنيت على الركائز كيلا ينزلق ولكل من المؤسستين رحلة اسبوعية الاساس الى المستنقع .



في الاتحاد السوفيتي

ليليكس : ٤١١٢٥١ ، ٢٩١٢٥١)

* توجه العاملون في مجال التعليم

الشعبى يمهمة غيسر عادية الى رياش

الاطفال في ليثينفراد ، اذ سيئتار

المدرسيسون المرشحين للصفدوق

التعضيرية التي افتتعت لاول مرة في

عدد من مدارس لينينفراد ومؤسساتها

ما قبل المدرسية . وستقبل في ايلول

(سيتمير) بناء على موافقة الوالدين

١٢٥ صبيا ربنتا لي سن السادسة

الله الله على خارطة بالوليا تسعية

جفرافية جديدة هي راس بولونئيكول

هو جزء من شبيب جزيرة توردنيك

بالقرب من دلتا نهر اناباد الواقع وراه

الدائرة القطيعة والذي يصب في يحر

الموسكولي ليكيتا بواوانيكول ، احه

الدعاة النشطاء لتاريخ استقساد

الاعمال العلمية والادبية عن مكتشفي

الشهيرة للعلمساء الروس وشادله

بولوتنيكوف للسب في كثيس من

الرحلات . وخلد اسمه على خارطة البلاد

«الصحيفة الادبية» بمادرة من عكومة جمهورية بالوليا

ذات الحكم الذاكي ·

ان مدا النتر، الذي كان بلا تسمية

للمدارس الابتدالية .

211172

مؤسسة سوف ترالس التو

کوزلینسکی موست ۲/۱

موسکو ۱۰۳۰۰۹

أن نقط صاموتلور ليس رغيمسا وباللاسة . فقد تطلب انشاء العقل العصرى والمديئة الكبيرة فوق مستنقع صعب الاجتياز ترظيفات طائلة . وقد للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بالعنوالين التاليين : وظف لتطوير شمسسال تيومين خلال في جمهودية المجر الشعبية السنوات الغبس الاخيرة ميلسم ع بؤسسة فولان مليار روبل . ريكلف «تجهيز» السخس يودا پست ٦ بروسييكت ليثين ٩٦ تيليکس: ۲۲٦٦٩٢

ان اغلبية الذين يرجه اليهم هذا السؤال يقولون ؛ لا ، ينبض تربية الناس

في السنينات اجرت «الصحيفة الادبية» على صفحاتها مناقشة بعنوان «المهندس

النواحي ، فعثلا اشار ٧٠ بالمالة من المستجربين باسي مفهوم الي الانهيار

ان المهندس لم يتحرو بعد من كثير من المهمات التي لا علاقة له بهــــا

وظلت غير معلولة كما في السبعينات مشكلة ملعة من تقدم المهندسيسن

«افقيا خارج اطار المنصب» . ففي معاهد النصميم مثلا يرشع عشر المهندسين

الذين عملوا فترة عشر سلوات لمنصب وليس مهندسين او وليس مجروعسة

وياسر مذا الرضع بان عدد الاماكن الشاغرة معدود . والأمم بالنسبة للمهندس

امكانات التقدم كمامل خلاق مع الزيادة المناسبة للاجرة والغيرات الاخرى .

لقد اعرب سترن بالبالة من اصحاب الرسائل العالبين الى الصحيف، عن

البهندسون بالأجماع للتغلب على هذا الاتجاء غير السار ان يزداد زيادة كبيرة

ويعتقد كثيرون بأن هذا يمكن أن يتجسد بشكل ملبوس في أنشأه فــرق

المويل ذاتي تاخذ عل عاثقها ادارة السام الانتاج وتفسن عملها اللعال .

اللاحق للسمعة الاجتماعية لمهلة المهندس .

التقارير والمراسلات والجلسات الغ .

واظهار مدى الصعربة التي يتم بواسطتها العصول على خبزنا الرخيص .

ماتل ۱۲۶۲۹۰

«ازفستیا» و «کمسمولسکایا برافدا»

ان ميباه المهندس الاجتماعية تغيرت كثيرا خلال السنوات المنصرمة قاولا وسيتعلم التلاميسة اللغة الروسيسة

حل محل المهندس البطيق في غالبية العالات خبير يعمل شهادة . بيد انه لم

تتبدل-او تبدلت بشكل ضئيل - الظروف التي يقدر ان يعمل فيها المهندس واللن التشكيل والرياضة وستساعه

عدم وضاهم على ما يبدلون . وشكلت نسبة الرافسن ثلاثة بالمائة نقط . ويقترى ودراسة المنطقة القطبية ، كبيراً من

المضمون الابداعي لسلهم وتعاليته ، عل حساب ابداه المبادرة وتنوع العدل الارش القمالية ، وعن البعثات

الكونت قرقف قون باوديسيسسن عسكرى نظامى ، حارب خلال الحرب العالمية الثانية في شمال الحريقيسسا ضين قرات المارشال رومل .. ومنذ عام ١٩٥١ بدأ الخدمة في «بولدستقير» المانيا الاتعادية .. واحتل مناصــــــ رنيعة ، لسنوات عديدة ، في حلف الناتر . راكان نالبا لرئيس اركان النيادة العليا الموحسدة للقسوات العسكرية لعلف الناتو في اوربسا للخطط الستراتيجية .. وفي هـــام ١٩٦٨ تقاعد الغزيق ارل قولف قون أوديسين .. ومئة عام ١٩٧١ ومو بأدل مديرا لممهسد هامبورغ لبحث لفنايا السلام والسياسة الامتية . ونشر فيمسا يل الحديث الغاص

الذي اجراء مراسلتا مع قولف قون

لغة التخاطب

س الا تعتقدون ان الالقبيراج تُكُلُّف الطرفين غاليا من وجهة النظر الالتصادية أو وثانيا : أن تكون هناك بدرن الانفراج ، اية اصول واجراءات التسوية السلمية للنزاعات ، ثالثا ؛

كبيرة من هذا الطرف او ذاك .

وأبدت اللجنة بشدة مطاليسي ^{شعرب بالتغ}ل عن القنبلة النيترونية لما ايدت التعركات الجماهيرية للراي الملاح الرحشي .

وجاه في بيان اللجنسة المذكورة ان الراى العام السوفيتي يؤيد بشمسدة فيتية التي تدعو

وجهة نظر

شكك به اليوم في القرب؟ ع: أن صلية الالتراج ضروريسة به بسيط وهو أن المجابهــــة التاتض مع مصالح ، الغرب والشرق فل حد صواء ، قاولا ، ان المعابية

نان البجابية لا تسمح بعل حتى تلك الساكل الغاضعة للعل بدون تنازلات

أن الانفراج حقق فتائج ملموسية النرية . ساهدات البانيا الاتعادية مع جاراتها من الدول الاشتراكيسة أنيان الغتام لاجتمساع هلسنكسى حرال (a·) ساهدة والقاقية دوليسة يشأن التعاون في مختلف المجالات . واعتقد بان الانفراج قد جلب اكثر النوالد الملوسية لبلدان القسارة أنْدربية سسسوا، لمي الغرب ام لمي الشرق بما في ذلك ، بالطبع جمهورية

ضرية الى الانفراج

وصلت اللجنة السوفيتية للاسسسن الابرامية الغاون الغاوة الاجرامية أتى اقدمت عليها الادارة الامريكيسة بغصوص الشروع لمي انتساج السلاح النيتروني بانها خربة جديدة توجه الى الاناراع وال تضييلة صلام وامن سعرب الاوربية .

المانيا الاتحادية ، واذا ما كنا تعيش الآن مرحلة صعبة نسبيا من مراحل

غراف بادوسيع:

عمليسة الانفراج لا يمكن ان تحقق الترافق التام بصورة لورية . س : ولكن كيف تنظرون الى الراي المتامى....ل في الغرب والقائل ان الالقراج لا مستقبل له ، وان العالم يعود الى زمن «العرب الباردة» ؟

الناس كانوا ينتظرون منه اكثر مما

ينبغى ، يجب علينا تجنب الرهم ، ان

"التحريب البياردة"

أو مرحلة الفتور في الانفراج

ج : لا اتفق بای شکل من الاشکال مع هذا الراى ، ولكن يمكن القول اننا نماني من مرجلة فتور في عملية الانفراج ، ولكن ليس بامكان احد ايقاف هذه المبلية ، وخير تفسيسر لمرحلة أالفتور يكمن في طبيعـــــة الإلفراج ذائب . ويجب علينا الآن ان لبال قصاری الجهود لکی تطور مده المبلية لما فيه مبالع الجبيع .

ويبدو لى ان في الرضيع العالى تزداد امية اللقاءات الصخصية عز كل المستويات .. وتتمم بالمميلة غاصة استثنائيسسة زيارة ليولينسد والمغيث المقبلة لإلبائيا الاتحاديسة كما لمبت دررا كبيرا ايضا الزيارة الاخيرة لموسكو التي قام بها رئيس العزب الديمقراطي الاشتزاكي الالماني ويل براندت ومحادثاته مع القسادة

ويبدر من الرضع العالى انسا تعرف القليل جـــدا عن النوابـــا والامداق العقيقية للطرف الأغسسر وننطليق لقط من الافتراضيسات

العالم لن يغفر

جاء في البيان المادر عن اللجئة لسوفيتية للدفاع عن السلام : ان الاوام الصادرة من الادارة الامريكية بخصوص الشروع في انتاج القنبل التيترونية ، الى جانب الترار الكامن يتمب صواريسيخ امريكية جديدة متوسطة المدى في اراشي ارريسا الغربية ، تهدف في جوهر الامبر الي تقريض الجهود المتعددة الجوانسي التى تبذلها القوى المعبة للسسالا الجديدة ، قان تحديث الاسلحة يمكن اسبانة وتعميق عملية الانغراج الدول ان يغرج من نطاق المراقبة ، وهذا واضاف البيان ؛ ان قرار واشتطمن التحديث كان يشترط في السابسان مسيشكل عقبة جادة في طريق التسوية ايضا التحسين النوعي ، الا السه الغمالة الوحيدة لمسالة وقف مسأق التسلع وهى طريسسق المفاوضات ومثل الان الى عدرد اجراء للزة ترعية الشريفة والفورية .

راشار البيسسان الى أن التيادة الامريكية الرامئة اخلت على عاتقهسا مسؤولية فبالنسة لا يمكن التبامن مثها بأامام التاريخ والبشرية باسرها وليس ثبة شك لي أن الرد على ملّا التحدي لضمير الشعرب مستجل لسي البواقف الجماهيرية والعامسة النس سيتخلما جبيع الذين يعز عليهسم

مستقبل البشرية . ان الصار السلام السوليت الشدوا الشمب الامريكي ان يطالب حكومت بالاصفاء إلى نداء العقل ، ومراجعة قرارها الغطر والقميير النظر ما دام في الوقت مصنع و

المعاصرة للاسلحة تضمن اكثر فاكثر اصابة الهدار بدرن اي خطأ ، وهذا قد بجر الى تغيير التنكير الستراتيجي حرب في ارربا ، وميلاد نظرية خطرة مفادما ان الضربة الارل من التي تضمن البقاء على قيد

مسألة التسلع قبل الشروع بانتسام

الاسلحة ومن ثم الترصل : اما ال

الرقض المتبادل لهمما ، واما ال

الاتفاق على اجراءات اخرى ، موجهة

الاسلحة والغرات المسلحة الموجودة

ومن الراضع أن من السهولة الاتفاق

س : ولكن الرئيس الامريكي اتغد

الأن قرادا بانتاج السلاح النيتروني

ج: لقد رقات دائبا مرقفا سلسا

من فكرة انتاج السلاح النيترونسسى

تكنولوجيا جديدة من شأنها ان تعقد

بلا شك ، عملية الرقابة على التسلع

ان توزيع كبية كبيرة من الرؤوس

النيترولية المدمرة في بلدان الناتر

يسبب تصعيدا خطيرا للتسلع فسي

وسط اوريا ، واعتقد أن السياح

لنيتروني يجب ان يصبح متـــالا

الولايات المتحدة

والعرب المعدودة

س : ولكن الغرب ينظر ال القنيلة

النيترولية كسلاح ، يمكن بمساعدته

ج ؛ اعتقد بان تظريـــة الحرب

التسلم قبل تنفيدها .

«تعديد» العرب النووية .

على قدم وساق .

لغد برهنت حتى العرب العالمية الادل على أن السدام المسكري بين الدول المنظورة لم يعل الغلافات الني وتوجد الأن انظمة تسلم تغيسر كانت فائمة ، بل خلق خلافات جديدة الوضع وفق المعطيات التكنيكيـــــة اكثر صعوبة من سابقاتها ، وتعلمنا فعل صبيل البتال ان اعداد وسائل النجربة أن الوضع يزداد سواء في وقنتا اكنشاف النراصات وتعطيلها الاكيد الراهن جراء وجود الوسائل العصرية للاصابة الجماعية التي بغاج نطياق من الممكن ان يغيمسر الوضيم الستراتيجي بسكسل جلوي . وهذا تأثيرها عن حدود التصور البشري ان بنطبق ايضا على رسائل مقارمـــــة الحرب النووية يدكن ان تعنى نهاية العضارة في المنطقيسة ، الممندة من الاقمار التجمسية ، وتشجيلة لذلك فان زعزعة استقرار الوضيع قبيد چنوب شرقی آسیا مرزرا باور ہے۔ تميئل تطور عملية الإنفراج ، ولذا ووصيميولا الى الولايات الدنجيسيدة فأنا ادعر ال بدء المنارضات المتعلقة بالتسلع باقرب رقت ممكن ، وبجب

التعاون والثقة

فتتلفي والمالية المالية

أنا أقف مم أولئك الذين يمتقدون

بشرورة عدم السماح بنشوب ايسة

س ؛ اقليس بالامكان الانتقال ال القضايا السلمية ، فأصة وانك عدت توا من سيبيريا ۽

ج : أن الإمكانيات التي تناحها سيبير يسسا امام تطرير المسساون الافتصادي ببن الشرق والغرب تهمئي الساسة الاشة ، قانا اعتقد سيان علينا البض قدما و في المستقيسل عل طريق توسيع النعاون الاقتصادى: لهسندا يسبع بغلق ارابط اواق وببرمن على أن بلدان الشرق والغرب يسكن ان تكرن ليس نقط اعدا، ، بل وشركاه ، ويجب قهم أن العمل الطبيعي بين الشركاء واستقرار العلاقات بينهم يستجيبان لمسالحنسا ، ان التعارن الاقتمسيادي يخلل ترايطا مشرا الترابط كالنبعية رحيدة العانب وكانه . يجلب الغسارة لطرف والغائمة للطرف الأغراء علينا اجتياز علا العاجسين والاعتراف بان الترايط ممن وجهة نظر سياسة الامن ، مو الذي يُقلل لفرورة الاتفسساق على رفض برامج من احتمالات تشرب العرب ، اكثر من مبادي، الرعب الغائمة الأن ، وان ما قلته انفا يتعلق تماما بالمناقشات

البارية في النرب والغامة بصفقسة . «انابيب الغازه الضعمة العقبلة . تبرز ، مع تطسمور التعمماون احتكاكات جديدة اذا لم يجر القضاء عليها في حينه ضمن اطار الاجراءات القمالة الدالمة . فقد تعود بالضرر على الثمرة الرئيسية للتعارث ، اي عل تعزيز النقة السياسية ، ولذلك ارى تبادل الغيربات الصاروخية - النورية من الضرورة ادخال الاجراءات والهياكل البناءة المناسية ني يادي، الاس بهدف من يظن بان اراض الولايات المتحدة حصر الامور السيطة المغتلف عليها

سبجل الحديث فلاديمير ماركوف

لبارك قلك الغطيسوات التي تتناقش بشكل سافر مع القيم الانسانيسسة وحب القريسيب كسا يومى الكتاب

واشار بياننا الذي صدر مؤخسرا لمناسبة ذكرى مرور ١٠ عامسا على مجوم المانيا الناشية على بلادنا الى إن السلام في مفهوجنا هو غياب الحسرب ولكننا تمتبر السلام جملة خيرات لكل غى السادس من أب (المسطس) اى فرد ، ولقضية العق ، أن مالامسيا كهذا هو حسيلة الوضع النفسي الداخل للانسان الذي يعيش في السجام مع الطبيعة وعبل الغير واحترام الناس تجامل الادارة الامريكية لدعرة الاتحاد والشعرب الاخسسرى ، أن مثل هذا. المملام لا يبتى يقرة السلاح، بل على

اساس الاحترام المتبادل و ان الكنيسة الارترذوكسية الروسية الناشد البؤمتين أن ينقلوا الناس من السير في الطريق المؤدى الى الهلاك النيترونية ، ولعلن ونزكد عبددا الان وان يدلوهم على طريق العياة «اختسر

لغير الانسان والعق

ستقبلنا نحن رجال الكنيسة بشعور ن الاسي المبيسسي قرار الرفيس لامريكي ريئن بخصوص الشروم لمي

للد اعلنا واكداا قبل أريعة أعرام في بياننا الغاص بالمغططات التمسي على انه «الايمكن لمنفتا الدينيسة ان: العياة لكى النعم وذريتك بالميش» .

موسكو وسائر ورسيا قائلا : لقسد انتاج اللنبلة النيترونية . ونسسري تذير الشر في ان الامر كان قد وقم البرم الذي يغلد ذكري ضحابا التميق

السوفيتي بشأن التغل المتبادل هن

النورى فان الدول النوريسة الكبرى

ستنجر الى الصراع في كل الاحوال ه

اللري في ميروشيما وناغازاكي . وننظر يقلوب ملؤهسا الاس ال

انتام القنبلة النيترولية ، أعلنت حيتلذ يغصرص انتام القنيلة

النروية «المحدردة» لا تتفق بتانا مع الراقع ، ولا يجرز الافتراض بـان يمكن ان يقتصر على أوربا فقط . وان الامريكية قد لا تصاب بخسائر مر لكي لا تتعول الى تزاعات ذات طابع على خطأ . قاذا ما استخدم السيسلام سياسي .

للمة « لنبايوك و»

عرض جديد ليسرحية قديبة

مصر ، اسراليل والولايات المتعدة ، ولكن المتفرجين قلائل ، وقد فقدوا الثقة منذ زمن يعيد في اخلاص سعى أولئك الممثلين لعل المسائسة الفلسطينية ومع ذلك يستمر عرض المسرحية حسب السيئاريو القديم .

هذا هو حال أمر المعادثات الثلالية حول مايسمي يالعكم الذاتي الفلسطيني وقد كالت مناقشة هذه المسالة النقطة الرئيسية في جدول اعمسسال اللقاء الدودي الحسادي عشر بين الرئيس المصرى انسسود السادات ورئيس الوزرا. الاسراليل مناحيم ييفن . والذي جرى في الاسكندرية . وكانت حصيلة قرار استناف المفاوضات بشان «العكم الذائي» في ايلول-سبتمبر والتي دفلت في بأذق الحبيق مما كان عليه منذ اكثر من عام .

من الظاهر ان قشل هذا المشروع يبودُ الآن اكثر من اي وقت مفني ، فممثله الشبعب الفلسطيشي يقاطهونه مقاطعة تامسة ، ولم يلاحظ أي تطور في مواقف «الطرفين المتاجرين»-مصر واسراليل كما لم يوضح لله، الاسكندرية كيفيـــة استعداد الشركا، في كمب ديليد لعل التعلاقات القديمسة ، أو هل استطاءوا

واقفتها على مشروع للحكم الذاتي يؤكد مشروعية اسراليل في السيطرة ع الضَّاة القريبة للادن ، وتل ابيب لا تعاشر باي شي، فضم الاراشي المحتليبة يمكن أن يتم بدون أي ستار في حالة فشل المفاوضات.

وهده المغاوضات غير ضرورية بالنسبة للشعب الفلسطيني والشعيب العربية الاخرى ، أن القضية الفلسطينية هي معود التسوية في الشرق الاوسط أ ولا يمكن حلها بدون تحقيق الامالي القومية للفلسطينيين ، بما في ذلك طهم

مثال للارادة الطيب

وجود علاقات طیبة ودیة بین الشعبین الهندی والکامبوتشی . ولکن لم یکسن كامبو تشيا الشعبية اثناه مباحناتهما في دلهي .

ان اصدقاء الشعب الكامبوتشي الذي هاش كابوس حكم بول بوت ، والذي اقامت درلته علاقات رسمية مم ٣٠ بلدا في العالم يرحبون بقرار الحكومسما الهندية ، بشأن تقديم مساعدة فعالة الى كاعبوتشيا لتقبعيد البراح التي مسببها المدوان الامريكي واعمال بكين الغظيمة و

ان كامبوتشيا التي تنبعث بعاجة الى المساعدة ، وتلبية لعاجتها هذه اعترات الهند يسياسة كامبرتشيا الخارجية المعبة للسلام وسميها الى اقامة علاقات طيبا

ماندي مع الرزير الكامبوتشي هوان سين بتسطيسا في البعث من طرق للمود بالارضاع في جنوبي شرقي اسيا الي مجراها الطبيعي . فلا تزال المنطقة عرضة لتطلعات خطرة . وتسعى واشتطن ويكين الى اقارة البلضاء والشكوك بين شعوب بلدان الهند الصينية ودول اسيان ، ويتميز ذلك النهج التخريبي بواصل تأييد بقايا عصابات حكم الجلاد بول بوت ومحارلات تشكيل «جبهة موحدة» م الساسة المفلسين والمرتزقة ، واختلاق مشكلة كبيرة مما يسمى «بالقضيب

وخلانا لذلك تنف دلهي موقفا راقعيا بناء وانسانيا يؤثر تاثيرا ايجابيا على اوضاع المنطقة واسيا برمتها .

((ام اكس)) والمفامرة النوويسة

بقلم غينادي غيراسيموق

الضرية الاولى الدنيقة الى هذه الدرمة

فلسم اللجؤ الى اقامسة صور من

يقول ستراتيجيون مكتبيسيون من

البنتاغون ان القصد من وراء كل مذ.

التدابير هو تأمين استمرار الفلس

وجود الصواريخ ، والبقارقة تكمن تي

ان البنتاغون نفسه قلنسق بغصوص

ان كـل مد. الافتراضات المبردة

لكن الامر يبقى كذلك مادمت تصدق

التصريحات «استمراز القلق البوضعي»

بيد أن الغيراء العسكريين يشيرون

لقسسد نشر مجلس الاراويسسات

الاقتصادية قبل فترة تقرير يحمنسل

عنوان (التكاليف غير المبررة : تعليل

لشبكة الصواريش المقترحة «ام اكس»)

ويتغاول التقرير بالتحليل الذرائسسع

الرسمية التي تدافع عن فكرة اقامسة

التسيكية ، ويستنتج بان الولايات

المتحدة لا تحتاج بالمرة الى صاروخ

الهجرمية للمدو هي الذريعة الرئيسية

اصناعة صواريم «أم اكس» ·

الى ان مدء الصواريخ الجديدة تتميز

يقدرة عنى تسديد الضربة الاولى .

نجاح هذه التدابير .

كهدف لمخطط كامل.

رمن بين الافكسار الاخرى : نسب السواريخ على العافلات الثقيلة وتركها للقارات التي تصنيع الان ان يكون موضموع النقاش الرئيسي في الدررة مجلس الامن القرمى للولايات المتحدة الامريكية . ويبلغ ارتفاع كل صاروخ من هذا النوع بما يساوى عمارة من عشرة ادرار روزن الواحد منه ٩٦ طنا وبعشرة رؤرس نووية ، روسفت جالة «تايم» الاسبوعية هذه المسالة باقوی داه شقیقهٔ سیاسیهٔ تصاب به ادارة رونالد رينن» . ويتطلب الامر الاسراع في التوصل الى حل ، ذلك لان مجلس الكونفييرس قررا عدم خصيص الاعتمادات اللازمة ما لم يبلغ الرائيس بالذات عن المراقع التي ينري نصب صواريخ «أم أكس» فيها . كما للامعان في التفكير حول قرار الرئيس. وهنالك حوالي ٢٠ صيغة يغصوص نصب هذه الصواريخ . قادارة جيمي كارتر السابقة كانت تنوى بنا. ٢٠٠ صاروخ و ٤٦٠ قاعدة اطلاق معصنة في ولايتي نيفادا ويوتا ، واستخدام داع نمتر هذه المرابطة ؟ هذه المجموعة للميهة القط والفار

الباء موسكو ٣٦، ١٩٨١

فلى بادى، الامر عللت اسياب ظهور

صحنها أبدا ، اعتراضات متوقعة : . لتسديد «الضربة الاولى» .

الاستراتيجي الامريكي ، وحتى لــــو

للناية هي مجلة استراتيجيك رينيوه درجة .

تنسكع في الطرقــــات ، وعلى معطات القطارات ، از على سطع الماء او تبعت المبقة ، وعلى السلاسل الجبلية ومن الانشيل على السفوح الجنوبية ذلك لان انتوتمات تنتظر صواريخ المسدو من

مهتم بصيفسة من الصيغ . ويمارس كبيرا فيما وراه الكواليس «في خطيم» معركة من اقسى المعارك الجارية ضمن

رقد غرق بشكل نهائي في خضمهم المنافسات الجارية بخصوص صيسيغ مرابطسة الصواريغ سؤال كان يجب التوجه اليه منذ البداية وهو هل ثهة

«أم اكس»-«بترايد احتمالات اصابة» العائلسة السابقسة من الصواريخ الاستراتيجية الامريكية البرابطسة على الارض وهسسى صواريخ الميثيتمينا و"تينان" . امسا الان فهذا النفسير أشبه بيديهة على الرغم من عدم تبوت

نانيا-ان الصواريخ المرابطة على

ما يقبت هذه الاسلمية دون حراك استعارها تحرير مجلة مسكرية امريكية معافئلة المغامسرة بالسلام النورى ال اقعى

لل اله أبدالة لل الامريكية غير موجه نحو ليبيا وليادتها فعسب ، بــل وال بلدان اخرى في هذه المنطلة وحتى الى مناطق اوسع ، أن الولايات المتحدة الامريكية تريد

المسلة سياسة واحدة هي سياسية . وهذا هو المثلق الامريكية ال الرسية نقط - اكثر من ١٠٠ هنفس يتحدث المنصرين من «أصلاع» نظام البتحدة الامريكية اذ تنهم الاتحداد صنام المتعدة تريست أن تبين ما يل : . وتدفعها إلى مقامرات مسلعة جديدة . التراية اسراليل للعب دورا ولسيسسا في ان روح المقامرة التي لتعيز بهما التعديد المراجعة ويديوبها والمراجعة المراجعة الم الترا له المرافق المرا

لله النبالا مسيلا الذلك ولم يكن وسيساق التسلع ، وتعليق الوق الله يدون أساس بان أسراليسسان عشكرى، د وليرز المزيد من الدلال الساع نظال السليات السكرية لغرى الدارة عقود نامييا بايدي عندة من الراز مجلس الاسسان المسار المراد عندون أساس بان أسراليسسان عشكرى، د وليرز المزيد من الدلال المسارة المراد المرد المراد المراد المراد المرد المراد المراد المراد ا ستنسل كالشعرة عن العجين، وأن على عودة الولايات المتعدة، ال سياسة التحريز، الوطنيون البطنيون المبله الطبين وتسمى الويتيسيا، ستان تزويد الزيتيا البطوية بالاسلمة

المتعدة الامريكية في لو أن دوليسة شواطئها ولنفرض في خليج المكسيك ليس من الفروري ان يتمتع الانسان بخيال واسع لكى يتصور ردود الفعل الامريكية المحتملة .

وفيعا يغص دفع العظر على تزويد شراليل بطائرات «اف-١٦» العقائلة-القازفة اللي قوض في اعقاب -الفارة الاسراليلية على مركز الابعاث النووية قى ضواحى يقداد في السايسيع من العتدة قد يكون هذا رايا مسطسا . كافة اصول السلولا في المجتمسيع المناذ الكنه طيقة لا يمكن التهرب علها على المدول تعب الهام الاخرين يمثل هذا المدرس الناب الماليسسب المنعدة ولم ١٦٠ سول اجراءات منح الرغم من وجود اجتهادات متعلقية السلولا بالتاعال الولايات المتعادية حديادة الأجرر بالعسين الاستقلال ال المييا ، أن سياسية السلولا بالناعال الولايات المتعادية حديادة الأجرر بالعسال المتعادات المتعادات متعلقية

ظارات والقالتوم، الامريكية . وهو عا اقلاسها . . . الطالة عن رشارط الرامنلات ومراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفربية أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفربية أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفربية أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفربية أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفراكة أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفراكة أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفراكة أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفراكة أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا اللسك الفراكة أمام بريتوريا ، الما المراكز الدفطة في تأمينا المراكز الدفطة في تأمينا المراكز الدفطة في تأمينا المراكز الما المراكز الدفطة في تأمينا المراكز الدفطة في تأمينا المراكز الدفطة في المراكز المراكز المراكز الدفطة في المراكز المراكز المراكز الدفطة في المراكز المراك

أيرلاندا الشمالية

وقع بالقمل ولا يتطلب هذا الامر أن والعما الفليقة، بمستقتها النوويسة وقع ما يشبه ذلك قبل هذا التاريخ

> ألاسراليلية ، بامكان الولايات المتحدة يعمل عدوائي ، وقىسد اعلن وژير الغارجية الامريكي هيغ في الكولفرس حينتذ بان مقد يكون هناك خرق جدى

سيتم في الموضوع . لقد كان يقمسد يكل هذا الكلام أطَّلاق سعاية من الدخان . للد كانت واشتطن تنتظر الفرصة الملالمية لاستثناف تزويد تل اييب بالطائرات وكأن المسؤولسون في العاصمسة أجلا هذأ السلاح وكان سلوكهم وقعا

والسيارات واستغراج المعادن وقاء والمجتمع الدول كله - قرار الامسم

الصيغة النووية و «العصا الفليظة» كتب ليونيد ميدفيدكو تعليقها فر

صحيفة البرافسيدا على الغطر الذي سيترتب على قراد واشنطن بتعميم "الاستراتيجية النووية العديدة" التي فعسب، بل والشرقين الادلى والاوسط المذهب ينطلق من احتمسالات خوض الراهن بأن عل الولايات المتحدة أن تكون مستعدة لغوض محربين وتصفء أي حربين كبيرين وواحدة واقليمية اشعىسال دورب صفرى، في منطقة تهساد بتطورها ال حرب «كبرى» استغدم فيها الاسلعة الاعتياديسية والاستلحة النووية على حد سنواء .

ويؤكد ميدفيدكسو قوله : وهكذا جد بان واشنطن تسمسى ال بعث العيسساة في الثماثيثات في سماسة «لوات الالتشار السريع» قوامها ٢٠٠ يئقل الاسلعة الشرورية بما فيهسا

ليبيا على الصعيد الدول فالها تقصد قبل كل شيء مولك ليبيا العاسم في معارضسسة تواطبوء كامب ويفيسسك والقنمامها ال جبهنة المنمود والتصدي ودعم حركة المقاومة الفلسطينيسية وثوار تاميبيا وجنوب افريليا .

حول «توافق الأهداف الوطنية الام يكية»

«بلدانا كثيرة من طفاء امريكا» من سياستها وكانها مناهضة للاستعمسار بيئها عصر والسودان . ما اللى لم يرق للولايات المتعدة وحلفائها على وجه التعديد ؟ موقف البريطالية في امريكا الشمالية خلال المتحدة الوطئية تتفقء ولورات التحرر الوطئى المعاصرة ، ولهذا السيب فان الولايسسات المتعدة تتعمسسل ركداء

الصحافة السوفيتية وقضايا الشرق الاوسط

العديث اسباب توتر العلاقسات ورا. التلاعب بعقائق تاريغية . ومها

الامريكية-الليبيسة ، واشار الى أن جاء في المقال ؛ أن ادارة ريقن بعد

وأشنطن تعاول تفسير هذا التوتسر ان اعتبرت الاليم واسعة من الشرقين

واستنادا ال حقائق تاريغية للنشال

«مسؤولية خاصة عن الوضع القائم في

ويتسابل كاتب المقال : الم يتجل

الوطئيسة، وحركات التعرر الوطني في

مقارعة واشتطن كقوى التعرير الوطني

وفي تثبيت الاستعمىساد العسكري

وكتب فلاسوف يقول : عـــن اي

«توافق» يمكن ان يجرى العديث عندما

تعتبر واشنطن تآميم ممتلكات رؤوس

لعصايات المتمردين يقيسسادة حسين في هذا التوتر لتنفيذ المؤامسرة التي فبعد أن يأست وكالسسة المعابران اللَّالُم في ليبيا من الداخل قالها - وكما تشير كافسة الدلائل-ترسم الغطط الرامية الى شن هجوم مصرى--سودالى

الامريكي في كل مكان تراه ممكتــــا واكد بوتشكاروف قوله : عندمــا لبدى واشتطن عدم ارتباحها لسلوك

عرى فلاسوف قبى مقال لشرتسيه صعيقة الازفستيسا معاولات واشتطن

والارقام

- أن عنصربي افريقيا الجنوبيـــة

اذ يتطلمون ال خنق حركة التحسرو

الرطني ، يشددون من سياسة الارهاب

الابارثيد . والمقصود بذلك في واقسم

يين دول المالىسىم من حيث هدد الامر مو «تجييل» الوجه المارجي له.

المعتقلين ، وإن ١٤٠ شخصا من كل - لقد لعدلتم عن الارهاب الذي

الاقتصادية المستقلية في البلدان النامية ، تعتبرها «خطرا على المصالح الوطئية للولايات المتحدة الامريكية، وعندما تعتبر واششطن توجيه النقد الي الاحتكارات الامريكية المتعددة الجنسية التي تنهب الثروات الطبيعية الوطنية الرامية ال افقاء اطماعها الامبراطورية في البلدان النامية امرا غير مقبولا .

لجات يريتوريا الى تعطيط المباحثات مع قريق «الاتصال» الغربي (الولايات الابارثيد ـ الواقع المتعدة ، بريطانيا ، فرنسا ، المانيا الاتعادية ، كندا) ، ومطالبتهم قسيي كل مرة بتنازلات جديدة .

ويعكف المنصريون الان على صياغة يسمى ينهج «عدم الانحياز» لناميما لمستقبل المستقلة ، والهدف مسين مذا النهج هو الابقاء على الدول___ة

الجديدة في النلك النربي . - هل يمكننا القول بوجود سياسة

أمريكية جديدة فاصة بافريقيا ؟ - ان سياسة ريفن الافريقيسة السابقة تهدف الى تقويض رحدة الدول المستقلة في القارة . ولقد اصبحت هذه المسالة تاسية اكثر من ذي تيل القد أعتبره الرلايات البتعدة الفارة السوليتي ركوبا والدول الاشتراكية للبلدان النامية، تدعم النظام المنصري ٠٠٠ الله غواطئ بالبعون الان أسسى . يعارضه لظام بريتوريا أسد السكان . في جمهورية افريقية الجنوبية والزيد بمجون النظام المنصرى . وعنت البلاد المعليين ، عاذا يعرى في المبييا ، عدوانها على الدول البستقلة المجاودة. غلال الاشهر الإنيسيسرة مرجة مسن. - إن يبيلورية الرشاء الجنوبية لا كما ليبيسست مقططات المسندي والمقاهرات ،. واكبرها عبدلت صناعتي . تنهد-غلافا لارادة المربقيا باسرضها فالرلايات النتعدة الامريكية اذ تونسع

«لطاق مسؤوليا» حلك شمال الإطليس (ناتر) ء تدمر ال تشكيستيل حلف واريل العبل ، تغليض العرائسب - بريتوريا الاه نامييسما ليست الا ويفرد لنظام الريقيا الجنوبية بموجب . شعار اللغماء على نظام الإبارائيد المسه - تجميدا للمذعب الاستعماري الجديد - حدد المعطعات مكان . أن المسكسل ويرافق تهوش التضمال المياس الانتحاب الظاهري والبقاء اللعل ، اي حلف كهذا من شانه الالتقسمال عل

الولايات المتحدة تدعم المعتدين العنصريين

اثأر عدران جمهزرية الريتيسيا الجئوبية على جمهورية انغولا الشمبية موجة من السخط الفاضب في جميسم . لواشقطن لم الستقل مقامتل الشفقال الاقتصادي والسياسي التي ترجد ثحت تصرف الولايات المتعدة لكيم جمام جمهودية افريقيا الجنوبية نحسب وبل والثمريعات التي لا يمكن تقييمها الا كتفاض مبأشر عن النهج الارهايسسي

الثرازة حد اتهام رطنيي سوابر الذين

جمعيلة «ليويورال اليس» اشطسوت الريقيا الجنوبيسة النظم عنوانا على مذا بن الجنوبية الجنوبية الريقيسة الى جهودهما البشتركة الرامية الى تصلية

الرسمية احدى الاستلناءات القليلسة والهم مسدر سيم استرار الموضع استعراض سائر للترةب

الحسساء العالم ، وكانت واشنطن يتاضلون من أجل استقلال نامييسا علير الملنسساك على انفسولا الى فقد يدات تتغذ طابغ تعالف عسكرى تساعدات الاتعاد السوليس وكويا عن السياد الد يدات تتغذ طابغ تعالف عسكرى تساعدات الاتعاد السوليس وكويا عن في جنوب الريقيات ، تكما كرد عبارات من فمثل عام ١٩٧٥- عندما دهست والريقيات والمنطق التربيك المراقيات والمنطق التربيك المراقيات عضور مجلس الشيوخ الوغار حول أن الولايات المتحدة العدوان الذي انتهى والعنصريون في نهايت العلاق الى إن صحيف التساق التي انفولا يمكن أن المسيح بالنسبسية و بالفشل والذي شنته سهورية افريقيا النامة حكومسية بميلة في المبييسا و تصدر في جوهانسيرغ والرت ال للولايات المتعدة الامريكية نقطسة العدربية على النولا ، والبيت الإبيض ، وتعويل أوالمبهسا الى قاعسسدة حديث العطر السوفيش والكوان عل يدارس سياسة العداء المعافر لانفرلا والاستغزازات ضد بلدان النسسارة جنرب الريقيا ازم واشنطن ديراتروا ومكلاً يطفو على السطح الالتفساء : والولايات المتعدة الامريكية هي الدولة . المستقلة، وضد القولا الشمسازة جنوب المريقية أوم واشنطن الدولة المستقلة، وضد القولا الشميية قيسل لكي تنظان تحت سناوه عملياتهما الموند المكامل لاراء واغملطن وبريتوريا لمن الغربية الكبرى الوحيدة التي الم تعترف عيرها . وهذا مو صبب التقسيداء الغاصة المنشئة في شبه قارة جنوب

> اللولا بغيسة وتلقين درس» للبلدان وليس بن باب البيدنسة ابدا أن تصفية مكتسبات سوابر المترق بها والنظام الماوكس في لوائدات تنبد بجنوب المريقيا على اثر مجويها التقدمية في افريقيا وتصفية الجبباب تتزايد عدوانية سياسة جمهوريسية ، من قبل الام المتعدة وينظم الرعدة ، ان المقبلطات الغطرة الارسساط عل انفرلا ، وهو أمر يتباتض مسم مع وطنين صوايسو ، أما واهبنطن ، افريقها البنوبية شد انفولا وتباعلها : الافريقية باعتبادها المعتل الشرعسني . الاستعمارية البديدة التي يعتبسسو القانون الدول ، فتطلق في هشيسسية افتياح. الدورة السافر ليطالب الام اليتعسدة) جال الوحيد لشعب جنوب قربي افريقيتها العدوان الزامن الغريقيا البنديية

الذي تمارمه بريترديسا بي عتى أن عبال السياسة الفارجية و لجبهورية والفولا التبعيية الى يومنسا والولايات البتعدة وجبهورية الريتيسا وقبل كل في المدينة المناهدة وجبهورية الريتيسا الريتيسا وقبل كل في المدينة المناهدة وجبهورية الريتيسا الريتيسا وقبل كل في المدينة المناهدة والمناهدة والمناهدة والمناهدة والمناهدة والمناهدة المناهدة ا

الصواريخ باستمرار من مكان لامر لكي

يتحير الخصيم في اكتشاف القاعدة

المحصنة التي يوجد فيهسسا الصاروخ

الذى يهمه ضمن ٢٢ قاعدة مشابهة

الذن يهمه حقا ؟

ولم يتساءلوا-ومل مذا مو الامر

كان المرشح للرئاسة ريغين يعتقد

بان هذه الخطة المشكوك فيهسسا من

الناحية التقنية وبأمضة التكاليف دون

مبروه كما انها تلعق الاضرار بالبيئة

صيفته الغامــــة . لقد عين وزير

الدفاع كاسبر وايشبيرقر قريقا خاصا

أجهزة الاعلام الامريكية الشيء الكثير

ستتوجه الى اعدائها مهتدية بالنجوم

منع ناميبيا الاستقلال ، يصورة خاصة - تلجا البها الديلرماسية الامزيكية من بعمرين ويشر الناطق بامنسم وزارة افتراءات مغتلفة عن المناضلين في يعد أن أعلن رين بان النظيمام أجل ريد التسوية الناميبية بنسم الفازجية الأمريكية الذى بلغت بسنة سبيل تعريرها و وللمح الى انها على المنصري من معليف الولايات المتعدة» ورساء مصابات اونيتا الى حريسات الولايات المتعدة تشجع عمليا اسرائيل وتمثل الريتيا الجنربية المرتبة الاول استعداد للانتقال من تكتيك العرب أما العلاقات بين وأشنطن ويريتوريا أنفولا ورفض جمهورية الفولا الشمية أن ال الله المات التفاد طابغ تعالق عسكرى المساعدات الاتعاد السوليش والإلامي المائية المراق التي العين المائية المراق التي العين المائية المراق التي العين المائية المراق التوي السياسة الامريكيسة المائي الرعب ال

ولكنهما في الوقت نفسنه الإن

بعصابات ارنيتا الارمابية المعاذيت

الشرق الإوسط .

أعلنت في العام الماشي لا لتشمل أوريا واشار المعلق : لا يعلى بان هذا احرب لوويسية معدودة، في مناطق منتقلة من العالم . ويعلن في الوقت

يتطي قادة الادارة الامريكية العاليسة الغارة على المركز النووي العراقي كان إن الولايـــات المتحدة تضع الخطط لاستغدام السلاح النيترولي ايضا في

العادب والاقليمية، لمأذا واشنطن غير مرتاحة

حلل بالشكاروف في مجلة والعصر

للمؤتمر الوطني الافريقي .

وان ٨٠٪ من الاطفال الافارقة يمافرن

غبط حزيران (يوليو) ١٩٨٠ لعايسة

لم يكن الوضع السياس الاوقات ، اما الان فهو بهدد بخطر الانفجار ، ورد ذلك مي التصريع الذي ادلى بــ الى غینادی لیولوف مراسل «انباء موسكو» الفرد نزو الامين العام

بعد الغارة على العــــراق ، قصفوا پیروت حیث قتل اکشـــر من ۳۰۰

ولا تكترث الولايات المتعدة فيمسا استغدمت اسرائيل امتلحتها لاغراض الغارجية هيغ يوقاحة وان ماهية الإعمال . حريران (يوليو) ١٩٨١ للله إلى البلاد -التي لجات اليها اسرائيل اهي هجومية ١١٤ حكما بالاعدام شنةا ، وبلغ عدد مرور ٢٠ ماما على ما يدمس باستقلال ام دفاعية يمكن ان تناقش حتى لهاية أ ضمايا التعذيب في زلزانات المغايرات

واضحا للجميع بان تل ابيب قامت

يغصوص تطور الاحداث الراهنة في هذه للسجود مع سياستها العالميسة والتي لهدنى ال تصعيد التولى الدول

لهذه الانفائية، واضاف بان تعقيقا

لغارجية (اف) . وتنتقل المادة مسن

مافة القرص إلى مركزه وتترسب في

طريقتها على توابعه وعلى ؤحل للمسه و

لسوقيتيان الكسئسدر بورينسكسي

وبوريس فرولوف ابسان المؤتمسير

السونيتي الغامس للجاذبية الذي عقيد

بزغرا وهذه اللرضية ستفين العلماه

عل تنسير طراهر كانت لنزا لا تنطيق

عليها النراتين الغيزيائية المعروفة ومنها

«العلقة المتشبيثة» و«البرامق الراسية» وغرائب اخرى اكتشبلتها مؤخرا ميطة

ما الترب من كوكب وحسل

كما سنعينهم على النظر من زاويسة

جديدة الى أسرار الشؤ عبدا الكوكب-

يعتقد بررينسكي ومرولوف أن نظرية

بنصرص «النقب الاصود» الذي يدور .

(«النقب الاسود»-هي التسبية التسي تطلق على نقاط يتيماً في الغضاء تكون

ابيها قوة الجلب هائلة لدرجة غريبة

كير تختفيسيني خلال سرعات البدوران

القائلة الاسطع-البصائبية «للتقييب

نكرن في حالة اشبه بالتجرد تتغيف

ويعتقد بوريشسكي وقرولسيو ان

ملقة زحل الغارجية (اف) من بالذات

عبارة عن حلقة يتيمهسة متجردة ذات

مجسالات ماللسسة للجاذبيسية

وللكبرومغناطيسيسة بعيث ان الفراغ

أن تجرد النقطة الينيمة في منطقة

العلقة (ف) يزدى ال توليد برء من.

البواد في الفراغ وتذفها إلى القرص

أن جزوا من المواد المنافسة مسل

مارية من الحلقة (اف) تقم في الشراق

المفناطيس وتكرن حلقة "متقبيشية"

اما الجزئيات المتبقية التي تقلف على

الغرص تنتقل من العاقة الى المركـ ق

الكوتى إيضا ببدا بنلبير خصالصه

صوره حلقة .

طرح هذه الفرضية الغيزياليسان

مثر على حلقات حول كافة الكواكب

توليد مواد في التقاط اليتيمة المتبردة

بياوروسيا السوليثية مؤالا تصويسن

جديدة مبدليا لا تعتوى على العفية

وترعية المدور التي تم النصول عليها

توسيد مسورة على مكتب العدر

بيلوروميسا السوليتيسة ايشور

فيقرالايفيتش ييرمولينكبو الذي صنعت

تعت اشرافه مواد جديدة للتصوير

, اخد العالم الصورة ودعكها ووضعها

تحت العنفية وعصرها كالغرقسة ...

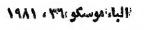
ورُغم ما كان منتظرا ، قان الصورة لم

التقارر بالمرة . ولا يمكن ليسما ان

. تتغير الانها ليست مرسومة على الورق .

بل عل لسيسيج لطني . يقسول

يبرمولينكو :





ارضع البررفسور اناتول سوفين

لاجهزة المعقدة والغاليسة . والفيلم الصغيرة ، مصنوع من بوليمير ملنت مسامه المتناميسية الدتة يبلورات الكوليستريك . وهذه المادة ، التي العضوية العملية ، تتمتع بخاصــــــة رالمسسة ، ومن تبديل اللون عند التسغين . فعينمسا تكون العرارة مرتنمسة يمبح الكوليستريك ازرق وحينما تكون منخفضة يصبح ، اخضر واذا كانت ادنى من ذلك يعسبع احسر والستعمل هذه الافلام ينجاح مسواه

الالتهابات او ني التكنيك للكشف عن الخلل في الهياكل .

شعة الاشفسة درن العبراء لمختلف حساسية فالقة بادق تغير لجهـــاز يصورة أوترماتيكية وبدقة لا يتجاوز انعرالها اجزاء بالبئة من الدرجية الكهروملتاطيسي على امتسداد مدار الله الترموستات عبر الزجاج الشفاف تعليق المعبلة الكرنية بيعاداة زحل . الاشعة دون العبراء ، يقع عل النيلم فلاديمير كوتشاريالتس

مواد تصوير بدوس فضاة

العسانية بالضوء الى درات السيليلوز

الشي تتكون منها الالياق القطنيي

وهذا ما ياسر منانة الصورة، وتسلن

إلنا أن نستميض من الفضة الغاليسة

والنادرة ببوليس رخيص ، ومرادلسا

- كانشا ، باستخدام الطريقية · التقليديسية ، لان المادة العساسة لا تعترى على اللضة ، والذلك هيس ·

أماس البوليمير

وتعرض الصورة للشوه بواسطة عصاد يسهولة لاستعمالها عرة أغرى

للاشعة فوق البناسجية ، وفي ما عدا .: ياغا يبرموليلكر ووقة اظيفة ويشبع

ذلك يتى كل شيء عل حاله : العمالية عليها التيعاتيف ، ثم يضع :كل هذا

في المعاليل العالسة للمظهر والعيت تعت مصباح اشعة فوق يتلسبيسة

والمسيل ، والتجليل ، وهذا ينطبق وبعد دقيقة تاريبا ، يتم العصول على

سواه على نسيسج التصوير المساس صورة متازة بالاسود والابيض . ثم

اد على ورق التصوير والفيلسم على تظهر على ورقة اخرى متورة ورقساء

أن مواد التصوير الجديدة تمكن من " ثم العصول على هذه الورقة العجيبة

ليل صورة الخل من مواد النصوير الاول مرة عن العالسم . وهي كذلك .

صنعت في اكاديسية ألعلوم في الكيمائية ، قد اشبكنيساه المادة

المراميل لاكاه يمنسما الفلمسوم في التعبويريسة لا تغاف ضوء النهنسار -

بعد لضبط وتدقيق اللازرات ، و سكن من النائية . وتمكن الة تصوير مركبة وعندنة ستظهر على الصورة لوسية سوداء وبيضاء عوضا عن اللوحية الملونة . ورفق جدول لكثافة سواد

قى المعهد بالفسل استغدام بلورات

الحيوية لم تتضم ابماده بعد . يؤكد البروفسور سوفين قائلا ا - أن حالة الجسم لا تتوقف على الموامل الوراثية والعمليات الكيميائية الجارية فيه فعسب ، بل وعلى بنية المراد التي يتكرن منها . رئيسة افتراض يقرل ان تكون الحمى لس الكليتين وبقسسم الكوليسترول أى

الارعية الدمرية يرتبط ارتباطا رثينا باغتلال البنية البلورية السائلسسة المصنوعة منها تتمتع يداكرة شسان للمعاليل المرجودة في الجسم -افلام التصوير العادية . واذا مسخن مذا الفيلم فوق حرارة معينة تتخرب بعض الممليات الجارية في الاجسسأم البنية المتنضدة للبلورات . ويتمكر الحية من زاريسة اخرى . وتنفسن الفيلم . وكلما كانت حرارة النسخين مهزى ماما بهذا الصدد الدرامات التي اجريت في المعهد السارك الغلايا في لماذج البلورات السائلة، ويشكل خاص اغشيتها التي لمثل تكوينسات

الفصل بين الغلايا ، بل مي ايف مصفاة كيميالية من نوع مزيد تمرن مد. او تلك المركبات بصورة منتقة ويهتم العلماء يكيفية تغير بئيسك بلررات يمكن تعكيرها بالتاثير ليها النماذج البلورية السائلة للفشساء طبقا لتركز الواد في المعلول ، أو وتطبق مذه الظاهرة في المعهد لدي وضع منهج الاشراق غير البخسرب

بالفوء تدخل في كل جنستري. مس

النسيج او الورق ، وتتلخص ميزتها

الهامة في امكانية حفظها الى أجل غير

مستنى بدون تغليف غامن ، ومسيى

ملارة على ذلك ، هيـــر شارة ابدا

بالنسيسية (ل الانسان ، ولا تدخر

اللون بالم ارجوالية وصفراء . وقد

الكورياء والسفائية يود ويمكن فويتهدم

10 ()

التيار الكهربائسي . في مكان الشرخ

أن البلورات السائلة ، المتكمة

البلورات السائلة بالبلورات الذائة

وهي تدخل في بنية الاجسام العيسة

والزدى دورا هاما في العمليسيات

وستمكن وجهة النظر عده من رؤية

معتدة جدًا . ولا تقتعر الاغشية على

لقيد اثار اغتراع العلم

الغروع ، ومن بينهم مصمو الازيساء

اذ يمكن ان يغاط الشموب ايضا من

واختسسار الاختصاصيسون لسسى

الانفورماتيك لانقصهم الملام التصويد

حيث يمكن العصول على لسنع عتراصا

من المغططات والوثائل التكنيك

الاخرى . ويترى العاماون في الفياطة

مكننة تفصيل الاقمشة ، أذ يكاني وضع

ورقة تصوير ثبت السطرة وتشفيل

الاشعبة قرق البناسجيسية ، وتكرن

التلصيلية جاهزة . ويامل صائمو

الإجهزة في تجسين لتاليج اللياسات

التي تسجل على ورقة النصوير بواسطة

هماع الشود . ويمكن لبراد التصوير

البديدة ، التي صنعها العلما

البيلوروسيون ، أن تكون أيضا كاشا

فلاديمير بيبيكوف

يمول عليه للاضعة فوق الهناسجية

سيج حباس بالضوء ۽ اسم ۽

عليه اى رسم يغطر على البال •

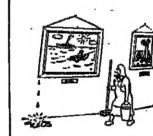
قن نيكاراغوا

ام نيكاراغوا الشياب وكرس هذ السورة في ليكارانيـــــوا والذكري المنرين لتاسيس جبهة التحرير و

التنعت في ميتشورينسك (مقاطم سرنيتي الكسانسسدر غيراسيمسوف والبتحف مجمعا تذكاريسسا موحدا

انتهت في لينينفراد جولة المسرح الاكاديس الكازاخي للاربرا والباليسة باسم آبای ، وشاهد اهالی لینیتفراد ١١ هرضا تعرفوا من خلالها على تاريخ المسرح الموسيقي الكازاخي . وفرش بتجاح عرضان جديدان هما: براجوبالراسنا البطولية عثماليسة وطرون» (عن ماثرة ابطــال الحرب

الرس جدارية، المستوحى من قصيدة ارابستاس سليمالتوق دالكشيباب



أزبع الستار في مديشة ليرمنتوف

منعت هيئة تعكيسم المهرجسان السيئناني الدول التامسسع والعقوين إلى مائليم (الماليا الاتعادية): فيلسم الريساه من التاج ستودير صوسقيلم الزة خاصة . ويتعدث القيلم هسنن المرجة لاريسا شيبيتكو التي توقيت الزَّمُوا لمن سن الشباب والتي المرجت الاسادم ، والليظاء ووالاجتمالة

سيشا بمومسكو .

اخارثقافيت

ا ادب وقن

المعرض الذي ضم نتاجات اكتسر عن شرين رساما للذكرى الثانية لالتصار

اقتتاح دار متحف

رُوجِد في البناية الجديدة المؤلفة من نابلين صالة عرض دالم وهي تشكل ويل بمناسبة الذكرى المثرية لميلاد

جولة المسرح الكازاخي



عرض المناظر الطبيعية

اللبييسة الروسية في القرن التاسع فثر ويضم المعرض نتاجات وسامي الناغر الطبيعية المعروفين بوكيريف وليريف وشيدريسسن وسافراسسوف وشيشكين وليقيشان وبولينوف التي لم تعرض من قبل .

المرض على اللغي الاغيرة فرك الكتابسان على بعض اللوحات براسطة الاشعة ما قوق البناسجيــة

النبأ لم اقليم ستافروبول عن تمثال الشاعر ميغاليل ليرمنتوف من صنبع الطو المراسل في اكاديمية الفنون الموليتية فنان الشعب في ووسيسا التعادية اوليغ كومول .

فيلم عن مغرجة

والمرض هذا الليلم حاليا لمن دور.

ازيح في السادس والعشرين من تمسوز (يوليو) في مدينـة ليرمنتوف (مقاطعة ستافروبل) الستار عن تمشال ميعاليا ليرمنتوف . وقد صمم التمثال اوليسغ كوموف فنان شعب روسيسا الاتعادية ، العضو المراسل لاكاديمية الفنون في

الاتعاد السوفيتي . يوصف الذين يسعون الى ترسيم حدود المفاميسم والامكانات المتعارق عليها بالمجددين ، وينتمي النحسات اوليسنغ كرموف الى هذا الغريق من الناس . ولد كوموث لمي موسكو عام ١٩٣٢ ، وفي المسكن ذاته والفرنة ذاتها التي ولد نيها فيدور دستويلسكي وبعد فترة رجيزة انتقلت عائلته الى دير زاتشاتيف . وكانت تجسري لي اراضى الدير حينئذ تنقيبات اثريسة وهل كان بالامكـــان في مثل تلك الطروف ان لا يستهري التاريخ والاثار القديمة ؟ الطباعات الطفولة ، معمار

الياء موسكو ٣٦، ١٩٨١

اليها من جديد في اعماله ، - آن موضحوع بوشكين معين الموضوع أشعر يمزيد من العمق تعدد لكل تمثال من تماثيل الشاعر ملامحه الغاصة تبما فلموتم الذى يقام فيه والمرتبط بمرحلة معينه من مراحل حياته ، فتمثال بوشكين في بولدينو (حيث تالق في ابداعه الادبي) يغتلف عن تمثاله في مولدانيا حدث عاش فيها الشاعر منفيا . وتتباين هاتان الفترتان في ابداعات بوشكين . وقد سعيت في اعمال الى النعبير عن هذا التباين وهذه الافكار والوضع النفسي. وتمثال بوشكين الذي الميسم في مدريد هو تسمغة للنمثال اللي اقامه كرموف في مولدافيا ، ومعمارة هذا التمثال هي عقيلته لينا كومونا . لقد اشترك كوموق في ممارض دوليـــة كثيرة البحث في باريس والبندنية وستوگهوالم ومدن اغری . واقیسیم

اوليغ كوموف: كل جيل يختار ابطاله

قى بولدينس ومولدانيسا وكالينين كان بناء-كل مدء الامور اذكت لدى وتماثيل لكل من فيليتسيائوف، وريبين الطفل اهتماما ميكرا بالفن . وسالتيكــرف-شيدرين ، واندريــه

روبلرال . وياتول النحات : ان كل جيل بختار ابطاله . رما وقد بدأت قبلا دراسة فن العزف عل الفيلو لسيل ، لكنى كنت مولما بالرسم الغرابة مسم العاضر الذي تعيش الغامسة عشرة بدأت افكر بشكل جاد لا تهمش دنائق وتلاصيل الحيساة في احتراف الرسم ، تغرجت من معهد

الروس الذين تفتيرا بالشعب في الهمتى الطلالا من الها تجمد المرتف الفاحص لكل ما هو صلين لمن الحياة ديبين عل تماثيـــل بوشكين ، لكن لقيد بدا كومسوق لعت النصب كما تجمد القوة الروحية القادرة على صورة الشاعر المبقرى لا تزال تستائر التصورات الذاتية . عنها . التذكارية قبل عشرة اعرام ، وقسد فضع الشر والوقوق برجه «

اغراج شارع وارغيتسيك و

و معمام الدبء كروياس بكرو لين

المشاهد . قالشخصيات التي يتنازلها في اعماله تبدو وكانها تساهيم تي مواميها قرونسا من الزمن . ينطبق هذا على تماثيل بوشكين التي انجزما كل تمثال ينقرد بأسلوب تمبير خاص ويصبع مذا القول بالنسبة لتمسال فينيتسيانوف ومو في مقدمة الرسامين

ومنحته الدولة في عام ١٩٧٤ جالزة

- احب التجول في ارجاء الاتحاد السوئيتي ، والتعبرف على النساس الابداع اللئى يتطلب عدم الانتصار على تعليسل المعائسساة والاحاسيس الشخصية ، بل يجب التعرف الواسع ايضا على الحياة التي هي اهمق مسن

«روسلان ولودميلا» في السيرك







من قضايا الإفلاق باله رقفي للقيسم الشيوعيين على استعداد لتبرير كل ما من شاله ان يعود بالفائدة بشكل او باخر على قضيتهم الطلاقيا من مبدا

بودنا معرفة رايكم بهذا الغصوص ج : في الواقم أن القيم الإخلاقية الشيرعية تتباين بشكل جومرى من القيم التى يعرفها المجتمع البرجوازي نحن نمتير استغلال عمل الغير والظلم الاجتماعي والعرقي والتوميء والمفيارية والرياء والدعاية المضللة ، وما الى ذلك من الظواهـــر التي غدت ثوانين يومية لمي الدول الرامسالية ، امورا منافية للاخلاق ، رتجدر الاشارة الى ان طبقية الاخلاق تكبن لي مدًا الاس بالثات , راى اغلاق بصرف النظـــر عن وجود الملامع الانسائية لكل منها. أن الهدف الأسمى للشيوعيين مو خير الشعب ، ورائع مسترى معيشت والتعاور الحر والمتناسق لكل لرد من اقراد المجتمسم ، لن ولا يمكن ان تكون تسسية اهداف اسمى من تلك وطبيعي انسبه لا يجوز بلوغ مده الامدال باللجر، ال رسائل لااغلالية لابد أن تمرد بأشرار مساعل بلورة الصفات الاخلالية العليا للقرد . وهذا مر مبدانا الذي لا تحيد عنه ، وكل من يغرق مذا البيدا اى يتطلع ال اهداف اخرى ويلجنيا ال وسائيل لااخلاقية يضمع تغسه خارج اطار العزب النسيوعي . . وقعن إلا التهادي إبدا مع مزلاء حتى لو ماتقرا مؤلتا في قطاء من القطاعات لتالي فير سيلة ، لعن تنطلق في موقفيساً من أن المواقب الناجمة عن الاعمال اللااعلالية لا يمكن ان تعوش بایة منجزات التضاديسية استؤدى لمي نهاية المطاف الي غسال

س ؛ الإلسان البثالي لا وجود له للكل لوالمبه ، ما هي المطنيات لاخلافية من وجهة القركر التي يبب ان يتعلى بها الشيوعي ، ومساحي التواقص التي لا يجول السكوت عليها؟ وعامية أدا كان الامر يتعلق يشيوعي

ع و الله عباين بين منفس واشر ولكن كل فسيوعى يتبقسي أن يتعل بمنقات منيتة ولاستيمسا إذا كان في موضع بسؤول ، والمند بهذا اللول الاخلاص للمقل الفنيوعية ، والامالة ، واللطف الصرامة تعاه ذاته والاخرين، الشنظيمية - أن على الفيومي م كما يقال علدناء وأن يكون رجل مراة ومساسة اى ال كاركم فاستنا ودامية لامدالية ومعزى شهرالسيسة العوب والدولسية السوفيتية و وعليم فالما مصالسي المجتمع لوق المسالع الأتليمية لأميك



لمليم الاخرين بذلك أن النظام الالتمادي السوليت المبرمج مركزيا يتطلب انضباطا منهاجيا ذكر تموها وردت في الكتاب المقدس ... دليقا لضلا من مبادرة واسعة عل كاللة ج ا لا غرابة لي ذلك ولا يتشيأ الاصعدة ، ويستدون ذلك سيتعبول لننيذ الرارات السالية والبدلية ال شيء من المدم ، أن العلق الدينسي

يعد ذاته مر مرحلة مامة في تاريخ القيم الاغلاقية وتشطرى على مثل ابدية ان الدمرة ال الاستقلالية ليست والسائية وعلى مسسا يغدم الطيقات كافية بعد ذاتها . أن أعد الاتعامات المتنظة، وإن الليم الاخلاقية السيومية الرئيسية لعملنا مو تربية مده الروحية لدى اللسماس والتأبيد العاسير لكل الملل ما التجه البشرية . وبالطبع مهادرة تمينة . إن سياة الكادر العربي لم تتفل من الغيم الانساليسية الان الفنيوعيين طوروا تلك الليم والزوما ثبة موالك يبدر الغروج منهما امرا في العياة ، والإغلام في العمل لغير المرأث كالث للبش كلمات بريبنيل البجتيم والبساعية الرفاقية البثيادلية وحب الوبلن السوقيتي ، والامنيسة

القائم بين العربية الفكرية الاعلالية والمناخ الاعلالي وين اللتالسي س ا ومع ذلك وكما استغليبا يو وجود الإنسان البعال ، وما البيل لو الإقتصالاية الاجتماعية ، هل لكم أن السيادلة ، واحترام الإلكار العلاقية السرخوا طبيعة عدا التوابط الطلاقا من والمادرات الناس وان عدا الزهيع والر اصيحت توالفي الالسان لا تطاق و ي الا يخفي عليكم بان الليادة لي:

ج و قبل غيسسنة اعوام و إيان معاللة كم تعل على البال قبل والله ب السلوات الشاق او النسم الإغيرة مل المؤتس ٢٥ للبوب الفنوف المنا كالة المستريات وكانت الل عالة المسايها و لكن القبيرميين الن كل عرا

يمنعو بالتا الجمة بالدات عن أن يعلى

واية أسباب وضوعة لهذا التاسية الاقتصادية وجود طعف لي العقبيل والحكرميين أو الاقتصاديين لم يعتادوا التقليق و وهرقا بدي لمبادي، الأدارة النبل بهاده الضيلة ويتعلن عليهسم الاصتراكية للانتستيادة وكان الرضع

التنبية الاجتماعية الالتصادية في

الستينات وبداية السبعينات بعطرات

بطيئة مما ادى ذلك من جراف كليرة

أل أقبره ومع غير ملائم اخلاقيسا

وكان حسيلة موقف الناس انهسم

عجزوا عن رؤية واضعة ليدل عملهم

ذلك لان وتالسسر النصو الاجتماعي-

الانتصادي في الجمهورية حيند ليم

غلال الاعوام الغبسة الاغيرة تقلص

كأغر جودجيا بمقداد الضعفين تقريبا

ويما كان العالمسدر الرئيس لهذا

الانطاف نبر الانضل-التغير فيسي

لمناخ الاخلاق ، واستعادة سيمسي

ومكانة القيم السلوكيسة الاشتراكيسية

المنينية . وتبل كل شيء الاغلامي لي

العمل لما ليه شير الجميم ، والتاسعة

أمكالية اكتفال المتباطيات واعليبية

الزمن جملة من متطلباتهم اليومية .

تطرقت اليه : كان مستوى عمل الناس ردينا لان اجررهم كانت شنيلة . اللجنة المركزيسة للعزب الشيرعي يكسر: هذه العلقة البغرغة.. ولم تقتعر بجدية ترايا المسؤرل الجديد . س لا كياب إقلعتم في ذلك 1 ج ١ علينيا ان تدرك خاصيتين

لى المنزل هر مقياس الترليق بالنسبة للقلام . فهو يعضر منها ارغقة الغير الذي يطلق عليه متشادي ، ويطمونها الطيور المنزلية والماشية . امسسا زراعتها فكالت تتم بالطرق البداليسة وكسيان يعتقد بان المكائن والالات الزراعيــــة لا يبكن ان تستعمل أي السهول الرمضاء القائقة الرطوبة اد المغمورة بالمستنقعيات . ركالت المرحلة الاول تتقلب والعالة علم عن الناس عل جهد عضل شاق ، ولم يتم في هذا الميدان الاعتــــزاز بأسأليب الموافر المادية المعتسادة ، والترع الآباشيون اسطوبا جديدا . بعد جي كمية المحمول التي نصت عليها الكلة بستلم الللام عفرها بالبواد البيية

النفيسة اللاح يكرد الميلي اكد

الشهر ۱۰۰ او ۳۰۰ كيلوغوام من الدُّرة في السنة ، وهذا لا يكفي لاعاشة العائلة فاصبح العمل الرئيسي بالنسية لعدد كبير من المزارعين الاعتمام سا يزرعوه من خضروات في قطعهـــــم الزراعية الخاصة ، لبيعها في السرن التي تتطلب الوصول اليها احياتا تطم مسافة منات الكيلومترات . ووقع ما وكان على الحسورام مقلادر، اللي

n 12

٠٠٠ كيلونمــــرام للهكتار الواحد وبعد جنى هذه الكمية من المحصول من العكتيار الواحد يستلم المزارم ا

مشرة الحتان . ويخدم ثلاثـة اشخاص

س : ولكسن هذا الاسلوب الذي

الت الفيلسية عمليا كان يلقى

المبتكر الذين يصابون بالذعر من كل

الذي يتمسكون به ان ما يتناقض مع

البادي، الاشتراكية لا يكمن في آباش

اللديمة والمتأخرة والتي لا مستقيل لها

بل في آباش الجديدة المزدمرة ، وان

عليهسنا الفلاحون . وهو ضلال خطير

اما انسا فاعتقد بان العمل الشريف

المليد اجتماعيا ينبغي ان يتسجع بدرجة

كاملة معتريا وماديا . وتلتقي هنسسا

يشكل المراجي مصالح كل الرد والمجتمع

باكمله ، النتاليج على كل حال تبشر

بالغير ، وكل طن من المعبوب يقسم

لعت تصرف مستزارع اباشی بنر علی

س ؛ لقد لاطلت في يعلى المثاطة

لطاق واسع ، ويستطيم الثاس من

الكولغوز الغنازير والعجول والدجساج

ويتونون بتربيتها لقاء اجر معدد حسب

الرباية التشار هذه الميسادرة على

الدولة ٣٠ طنا كحد ادلى .

البعارضة من البعض كما سمعت ؟

المنان من الحبوب .

١٠٠ مكتار من الاراض ،

انتخبه شيرعيو المقاطعية. بترشيع من الجورجى امينا اولا للجنة المقاطعة ان مهمته على تغيير السياسة الانتصادية قحسب بل وحمل الناس عا الابسان

بتزويدهسم بجزء من العلف ،- كيك لليمون هذه الميادرة ٢ ج ا أعتبر ذلك مقيدا من كالية لتراص ، أن هذا الإسليسوب يساعد فل زيادة التسماج اللحسوم بخطوات سريعة باتل التكاليف . ويوفير ذلك أمكائية الاكتفاء الذائي للمتاطق التي كانت تستورد سابقا منتجات تربيسة العواش من مناطق اخرى وترثفسيم مداخيل المواطنين ، ريتمول عدد كبير منهم من شراء اللحوم من المتاجر الى تسريقها ، والى على ثقة من أن تعميم هلا الاسلوب (بالطبع مسم اخا نسائص كل منطقة يسين الاعتبار) وبما انبلى من تنظيم سيكون قادرا على ان يلب دورا مامسيا في مجال تثقيبة اليرنامج النلائي الذي تبت صياغت

ابنيا بها الكل الشيوميين لن الرامع المبوريينية عن عرسط النوهاي الله ولا والله المباهدة المعاطنة الحران الملاع والله المباهدة الم لقد اغلى عبوط النتالج الاجتماعية الله المراجعة المراجعة عن الموارض المما كانت تبديه اباكن سايقا الله

اللوة ، وكان المزادع يستلم أجرا الكنية الل اوره كيلوفنام ا

تتميز بهما مقاطعة آباش . وجود اللرة

بالاشالة ال ٧٠٠ من كمية العبوب التي تجني زيادة على مؤشرات النطة و س : ولكن هل يكون علهوما لكل قارىء ما هو الجديد في هذا الميدان آ ج : لا ينحصر الإمسر في متدار زيادة الاجور فحسب بل وأى أن الدام لا يتم لقدا بل هيئا اي باللرد . لله تغلت الكرلغوزات من اسلوب الدام العيشى للغلامين منذ فترة واهتقه هيئا فالثقد يمكن المستؤل فليك أأن ال ان مترسط ما يمكن النصول عليه

من ١٠٠٠-ال ١٢٠٠ كيلوفسرام من من الهكتار الراجد أما اليوم الرسلك

تنفيذا لغرارات النؤتس ٢٦ للمزب وجلت الإلة محل الجهد العضيل تماما وتغير نظام الدفيع بطبيعية العال ورصات وأشرات خطأ المحصول ال

المزيد من الوقت والمادة. اما الاسلوب الذى تطرقنسسا اليه فيعود بنتائمهم ملحرظة خلال عام ولا يتطلب تقريبا اية اعتمادات ، أن عدم الاستفادة من

مدء الامكانية النابعة بشكل رئيمي من المرارد المعلية مو خطا لا ينتقي . الجورجي في الأولة الإخيرة في كل في، تقسيسة الملكية الفرديسية وتطرحون فيخصيا بعدة مسالة ان من يسعى ال الحصول على اكثر ممسسا يستحق ينهب الافرين ، فهل هنالك

ان الجد الذي يبذله المراطن المصدر الرحيد للثروة العامة ، وحسم الميدا الاشتراكي كل لرد يحصل على



خِمْع لمار يوسك اقتاى

س : ما هو الجالب الرئيسي في هذا

هو بالطبع الحالبة التانية لكن اود الاشارة إلى أن التغلب على المظاهير السكرت على التهاكيا المسارخ ا

الياء موسكو ٢٦ ، ١٩٨١

س : أنْ لوعية العمل والبضناعية ليست مسألة اقتصادية فعسب بسر وأخلاقية أيهما أهم حسب رأيكم ؟

ان رداءة مستوى العمل او البضاعة هي خسارة التصادية واغلالية لمي أن واحد ، والمنتجان المتدنية النوعية لا تلزم احدا سوا، جورجيا ام الجمهوريات الشائيقة الاخرى او مؤسسات التجارة الغارجية . وإن التاجها هو مضيعسة للوقت والخامات والمواد ، واستهلاك عابث للإجهزة والبعدات ، وغيبة امل بالنسبسة للناس وتؤدى ال تقليص ميزاليتهم العائلية لعلا . لبل خبس سنزات كانت اربع اخماس اليضائع

الاستهلاكية دون النرعية المطلوبة لقد تحسن الرضع اليوم نسبيا لكنه ؛ يزال يعيدا عن مستوى الطمرح ، س ؛ قال روستائل العالم قبسل ثمالية قرون :

«الشر عاير في هذا العالم امـــــا الأدير فيبقسى خالداه . هل تشاطرون countity att leastle ?

ج ؟ اشاطره تماما. ومؤمن بانتصار الخير ، سبوا، على ثطاق الجمهورية ام على الصبعيد العالمي ،

الشيرعى ملزم ان يكون طيبا وان يملم ذأك الاخرين وعندمسا ننتقد إحدا يقبدة أو جتى للصلة من الحرب اد العمل الما ثناضل من اجل الإنسان ومقاته البغرية وليس للسبا موقف فبحمى منه بالذات

بيد النا بجب أن تكون والنبين الالتصار الكامل للخير لا يزأل بعيد لمثال ، والترصل اليه لن يشعق الا بتظائر الجهود اليرمية المشتركية للشرفاء والأخبار ، الذين هم مع كل أسف لا يتسمون بما ليه الكفايسة بالنشاط والعسم والرحدة على عكس خصريهم ، ولقد أشار ال عد، الحيلة

ليف تراستوي الغالد . وتحدر الاضارة الى أن الادب والنن بضطلعان بدرر سام في النضال من اجل التمار الغير واعتقد بأن قلما مادنا رعبينا وفينا او عملا ادبيسا يثنارل موقنوعا ملتهبسا من موافعيع الساعة، يتركان احيانا اثرا الري من

الغيل التعليمات.، ولى الغتام إسهوا ل أن استفهد بالكاثب الجورجي المزموب تسرداد أَنَّ الْمُعْمِدُ أَمْمُودُ لَا عَالَيهُ لَهُ عَلَى

المنتق المالية بد المرد ليعلينا المعلى والسعى إلى علوق ارداح بمسلسا البنفن إخليات أأن تنقد ورمى ومل ان الله عبدول الالم والالم وين الفارط الله تا لالمانة "المالم الكر الأيودي الموقع الانسان المسا الوا الرحلة في المعالمة و المعا والمعرضل الله المالية pe of made the part of the par

الدرس التاسيع والعشرين موضوع «المكتبة» حديث مع البائع

لدينا هذا الكتاب، تفضل، ها هو. - У нас есть такой учебник. Пожалуйста, вот он. او ناس ييست تاكوي اوتشبنيك ، بنجالوستا ، فوت

- ارثي من فضلك القاموس الروسي العربي الكبير . Покажите, пожалуйста, большой русско-арабский

للاسف، بعنا اليوم النسخة الاخيرة . — К сожалению, мы сегодня продали последний

ك سرجالينيــو ، مي سيفود نيــا برودالي بوسليد نــ.

ماذا افعل ؟

— Что же мне делать?

شئتر جي منيي ديلات ؟.

حاول أن تبعث عنه في متجر الكتب العتيقة . — Попробуйте поискать его в букнинстическом ма-

بوباروبوبات بویسکات پینو فی بوکینیستیتشسکیوم

شكرا . هذا ما ساقعله .

-- Спасибо. Я так и сделаю. سئباسيبا ، يا تاك اي زديلايو .

أستندم مادة العواراة

- اطلب من البالغ أن يريك قاموسيا .

٤ - اسال البالع ما الذي يوصيك بشراله أيضا

- توجه بالعديث الى البالع ، ٦ - إسال ابن يقع لسم المراجع المدرسية التربوية ،

الدرس الثلاثون موضوع «المكتبة»

– لسم الادب الروالي 1. отдел художественной литературы

Jes 1860 8 3 - 1

١٠٠١١١١

- **L**

۱- بدگران

2. спрявочный отдел

3. посмотреть тематический план надательств

4. оставить открытку-заказ

أسعل استطيع أن إعرف أية كتب ستمسد هذا العام ؟ 6. могу я узнать, какие книги выйдут в этом году?

7. роман

8. повесть

9. мемуары

10. стихотворения

ييتسولدا والواؤة فنفة البحر الاسود

مثل «دینامو»/تبلیسی ردینامو/کییك .

س ا وهل يعنى هذا الك تعتبسر

الفريقيس المذكورين من السوى فرق

ج ؛ أجل .. وأضيف اليهما قريقنا

اسبار تاك ، فهذه الفرق الثلاثيب

تتنافس على الغرز بميداليات بطرالسة

الاتحاد السرليتي . ولكن لرمــة الأعبى

كبيف للفرز بالميدالية الذمبيسة م

الالقبل و للسبية للموا في الموسم

الحال عررضا جبيلت وتلوتوا على

الاخرين بجودة التنظيم زيناسة خط

الدلساع ، وينتفك الغريق لاعبيس

احتياط جيدين لكل مركز . وبالرغم

من غیاب وومینسکسس وجورافلیون

وبيسولوف فان الغريق يواصل اللعب

بنجاح ، ولسد شغل مراكز اللاعبين

المذكسبودين لاعبون شباب معسل

میغالیلول ، درمانسکی ، ماغینیسا

ويتمتع قربق «دينامر» تيليسي برزن

لليل ، ولكن دفاعسه فير متين جدا



في ٢٥ آب (اغسطنس) المافي أستقبل غيلاشليل قالب رئيس هيئة رئاسة السوقيت الاعل للاتحاد السوفيتي وبروكوفيف عضو هيثة دئاسة السوقيت الاعل للاتعاد السوئيتي ، رئيس ادارة جمعية الصدالة السوئيتية-العرافية ، وزيس التعليم السوفيتي ، استثبلا في الكرملين وقد جمعية الصداف....ة العراقية-السوقيتية برئاسة السيد ناجح معمد خليل وليس الجمعيسة ، وليس مؤسسة البحث العلمي في الجمهورية العراقية ، والسيد عبدالرحمن الدوري السقير العرافي في الاتعاد السوفيتي ، وجرى بين الطرقين حديث ودي ، ويالي هذا. اللقاء في اطاد ايام الصداقة السوفيتية-العراقية .

تضامننا مع الجماهيرية الليبية

ناشد ممثلو المنظمات الاجتماعيسة السوفيتيسة الدين اشتراكسوا في الارهاب الدول هسو الهجوم القرصتي الذي شنه سلاح الجو الامريكي على طائرات دودية جوية ليبية على مشارق بمناسبة الذكرى الثانية عشرة للثورة الليبية ثاشدوا القوى الديمقراطية في العالم لوسيع حمله...ة التضامن مع الجماهيرية الليبية تعرضت ال غفيب الجماهيرية الليبيسة . وقد اصدروا والسنطن قبل كل شيء على السيامسة بيانا نددوا فيسمه بشدة بالاستفزاز المستقلة المناعضة للامبرياليسة التي العسكرى الامريكي فسد الدولة المرسة تنتوجها . لله ارغمت الجماهيريسية ذات السيادة-الجماهيرية الليبي---باعتياره عملا عدواليا متعمسدا اذ تلجأ اليه الامبرياليسة الامريكية ازاء الشعوب العربية ، وتهديسه ا عطيرا

> للسلام العالمي والامن الدول . وصرح مرزا ابراهیمسوف رئیس اللجئة السوفيتيسة للتضامن الاسيوى الاقرياقي الذي اشترك في الاجتمساع المذكود صرح لمراسل والياء موسكوء : - أنْ الولايات المتعدة الامريكيسة التي تألبت على كل الذين ينافسلون في سبيل العريسسة والاستقلال والتقدم الاجتماعي ، للجا بشكل متزايد ال مهارسة الارهاب قبد شعوب وبلدان

الليبية الامريكسان والبريطاليين على اطاء قواعدهما العسكرية من اراشي البلاد وأمهت جزليا أو كليسا شركان النفط الاجتبية ، أن الجماهيري___ة الليبية كعفنوة في جبهسسة الصمود والتصدى تعارض بشسسدة تواطؤ كامب-ديليد ، والشكيل الكتل عسكرى في الكرى الاوسط يقيم الولايسيات المتعلة واسرائيل ومصر ، وللسيدم ليبيا العوث ال منظمنسة التعرير الغلسطينية ، ولمة جالب اخر ، يفسر

الافريقية الشمالية الفئية بالنفط ، إن الولايات الامريكية تستلم يوميسا ال النفط كما هو معروق يطر أحيالها اكثر العطوات طيئسا ومقادرة التر واشاد مرزا ابراهيمسوف ال ان يلجا اليها دجال السياسة الامريكان."

زاد سلراء ورؤسساء البعثان الحـــاد الجمهوريات الاشتراكيب السوفيتية ، يوم الجمعنسة الدائي المكتب الشعبي للجماعيرية المرييسة الليبية الشعبيسة الاشتراكية وحن التالوا يامين واعلمناه المكتب الشيم والمشاعر العادة، من فيسسل الولايات • العادل والصاعد عبد العدوان الترسير المتعدة إذاه الجماهيرية الليبية-الدولة الامريكي .

للد والله اساركيسيان في للس

الرباعون الاغرون الى مسعة سلوات

للانتقال من وزن الى آخر ، وسجسل

بمديئة لفوف وقنين فالميين جديدين

البلاد التي جرت غلال شهر اياد -

ولد لبدر الارقام المالية عالية جدا

الرياعين وإعتلا فباسها ال بامكال

الريامية . ولهذا ترقع باستنسرا

حَلَّ الريساع الارمني يوريك مديره ليليكس مليك ، ا عشرين عاماً . فقد حصل على البيدالية ﴿ فَقَعْلَ لَاحِظُ عَلِيكُ أَنْ عَلَّا الْفُسْسُمُ يتمتع بالسرعة واللوة فن وقت وأخد الغلبية في اولمبياد موسنكر ۽ وقساز يبطولة شباب اوريا والعالم واحسرن ومكلا أتتقل يوريك ألى منصة وأنسي الصارات عديدة في المساية...ات ١ الأثقال ، ومنذ كالك ألعين لم يتخلف الكولية إخراط بالمطر يستهيله أارقافها سريفن بإي الكريب لاكمار يؤكد الدريستسة البيدالية اللمبية في بطولة العالسسم . وزقه الجديد مباشرة بيتمسيا يعمَّاج في يطولة «كاس الصداقة» التي جرت

للد لعرف الاختصاصيون بيوريك حث خطف في المعاولة الاضافيسيسة للبرة الاولى اثناء مباريات كاس البلاد ٥ ١٣٣٥ كنم ، وسجل في دامسة للكباد عام ۱۹۷۷ في وياذان ، وترتب `` النظر ٥١٦٧ كلم ، وكنسسرو لنسي على الاتعاد رفع الانقال اتفاذ قرار مجدوعة الرفعتين رقم البطل الاولمبي خاص للسماح له بالاشتراك في تلك فيكتور مازين (٢٩٧٥٠ كلم) .. واذا السادسة عشرة من المس ، وادمش للول لعصلنا على اكثر من ٣٠٠ كلم هذا الشاب الجبيع يقوته ، والعسسا . وهو الرقم الذي يعلسسم يوريك كُللًا مَنْ العديد تُزيد عن وزنسيه : بتسبيله . وكان باستطاعته تعقيق يعرقيل وفعف المرة . (كان ورثيه دلك لولا اضابته قبل بدء بطولسة

أن أَصِية لِجاءَات الرباع القياب مايو في اولوسيهيرمنك ، وقد حسن المالم لسنة ١٩٧٩ كل منالولينسيك - معادكيسيان في النطاب وعدار لفيل ولكن سادكنسيان لم يعبادك ليهسار كيلوغرام واما الان فيتنات بطلاسا الد المبريين المساوا عليه الرساع وجمعة ممتازة ويستعد المومن بطولة جرت العالق لعدينة ليل اللرفطية ماه

مهابقات جبية سيفاره للرباعيس الزراعيين سبل بوريك ساركيسيان وقييل عالمين ووقعا صوفيتيسسا المرابين المحمد المراب المرابع المرابع المرابع صيت هذا الرياخي اللذ للد ترعرع يوديك بقرية غيفاكيرن ادلع ليس و يم كلم قلط و الكو

الواتمة لى وادى ارارات المزمسي مَن دُليك .. ولايتجمر الامر مم في عاللة كوللوزية .. . الله المسيرة التدرب اكثر من السابق : لبلادة عل الترويين واحدة كمن طواهر الرجولسية استكال اساليب التلويب ، فانتب ولا تبرز لباء ، بل إنها لا يتلمسم هن العبل بيه وقد ميمي يوريك و وهو يساغد والديه في عملهما د ألى القيام قدرة الرياشيين أر وتطير التصورات بافنال مسسسة بر والإلمالسية سول إمكاليات الالسال الزياهاية ، أل ذلك كان يزاول رياضته النعبية في كميم والمن الإنفال الشيلي كسان

ا الله موسكو ٢٣٦ ١٩٨١.

يتعمدر شبهه دلهاخ لمريق اسبار قاك / موسكر ، ومنتخب الاتحاد السوليتي ، خريج معهد التربية، يورئ غافريلوف (٢٨ منة) ، تالية هداك يطولة البلاد بكرة القدم ، حيث سجل لی (۲۷) میارات (۲۰) هدلــا په رسو يلعب مثل خبس سترات طبئ فريق اسبار تاك» رسيق ان لعب ، ثلاثــة مواسم ، مع لريق «دينامر»/موسكو زدعاء للعب في «سيارتـاك» البدرب السوفيتي كونستانتين بيسكرن وانكشفت مرغبته بعد الثعالب بهذأ الغريق كلاعب متطسم لسير اللعب وتائد للأغرين و

«اله ينهم اللعب بدقية ، ويعري الكرات في الولث المناسب ، ويوجيه وينشط اللاعبين بمسورة دقيقسة ملا ما كالب عنه زميله شبه دناع اريق «سبار تاك» ، والمنتخب السوليتي سيرغى شأقلو 1

أن فالريلول اللى يتبتع ببهارة لنية دليمة كان معروفا بتمريراته الدليلة ولكنه الان يجيد اصابة الهدل يدلة ، فهل هذا انر مقاجي، بالنسيّة له ام السه استعد للموسم العال بشكل خاص ؟

 بجیب فالریاسول من سوءال ا - لقد تدریت کلیرا و کالمسادة بيد التي لم الدرب خصيصاً لاشطال ect finelin little a clarate sit man لاعب كسرة القدم لادماش البتقرجين



بالشرو على الغريسي ، وانسأ اضع بمنزلة واحدة ء مهمتى اصابة الهدف والشريرات الدليالة . واعترف بأن وجردى على رأس قالماً هدائى بطولة البلاد هو بالنسبة لي مفاجأة ه

ولكن بالنسبة لمدرب اسبار تساكا والمنتخب السوليتسس كونستانتيس . پیسکوف امر طبیعی ، اذ قال الب يعرف باية رغبة استثنائية ومثابرة يتنزب غائريلون س : اي هدف في البطولة التداكر ه

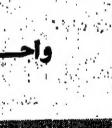
اکثر من سواه ۲ ج : ڈلک اللی سجلتے کی مرمی «دينامو»/ لبليس في المرحلة الثانيـة من البطولية ، في البياراة المنصيــة والهامة . أن مدًا الهدف الذي سبعلته لى بداية المباراة كان له تاثير نفس مل قور حسيارتاك مع أن هذا القوز لم یکن صمیا جدا ، ویمکن اعتباره يطولة مذا العام . من الامدال التي تعبن ماليا والتي السجل في. مرامي الفرق الرقيمة المنزلة

فمثلا عندما تغيب تشيفادزه عن اللعب لم يكن هناك من يستطيع سد الفراخ الذي تركه غير كيبياني . س ؛ بعادًا تُتعيرُ البطولة العالية؟ ج 1 بميزتين كما اعتقد الاولى : تقدم فريق كبيف على بقيسة الفرق والثانيسة : المراع العاد بين حوال تسعة قرق للبقاء في مجموعة الدرجة البعثازة ، لمن الراضع أن فريقين اثنين يتركان هذه المجبوعة كل سنة ومن المعتاد ان يتحدد مذان الغريقان لدرجة كبيرة ، في بداية السرحات النائية ، الا ان ذلك لم يحدث في

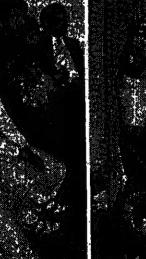
غلوس ۽ زيال ۽

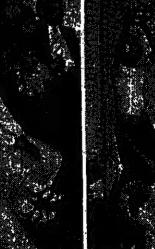


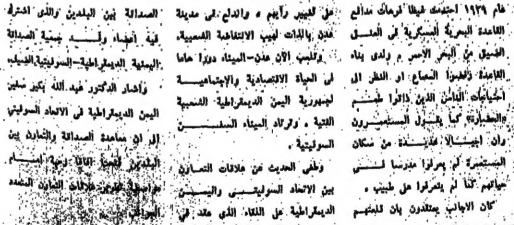












البلدين للمعل الناقا رجود المسلم وطفى الحديث من علاقات التعبارن بين الاصاد السوليت بي والسيس المواصفة فلوم عادلات الماون المعدد

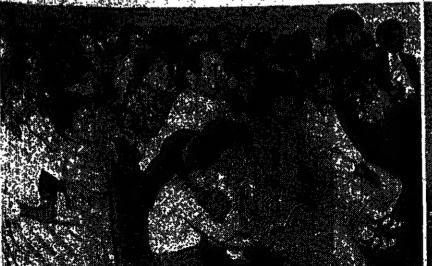
. بعبولة به لكنهم اجبروا في عام ١٩٦٣ . دار الصدالة بدوسكو بساسية أيام

اليمنية الديمار اطية - السوليتية الفياك

وأشاد الدكتور غيد ألله بكيز سلين

اليمن الديمِتراطية في الاتعاد السوليتن

إلى أن سامدة الصداقة والشادد ين



اللولة الفلكلورية لليين النفراطية تلام عروضها



لا يرتاح الطلبة

الله أصبيعت قرق البيناء الطلابية طاهرة اعتبادية في بلادانا منك لمد لعيد و وفي منظم الاحباد الري طلايا او طالبات وهم يرتدون فلابنين فالكائرة أثفن تعمل شاوات أو إسماه تلك المالمات إلى عملوا فيها علال الفيل البراس العالث المسلى وتدم الاق الطلابة بيناة العبارات السكليسية لينالل الربيسة البواش والمستودعسات والمعاذث ورياس البِيْلِيْلِ وَالِنُوادِي أَنْ وَيَعْلُولُ الطَّلَابُ يَعْدُورُهُ خَاصَةً لَلْعَمَلُ فَي المشاريع التي تثلد في سيبيريا والقرق الاقمى والمناطق

وقله التشرق هذا الفام اكثر ان منته الأل طالب وطالبه ووردولها في فرق العل الطلابية التي المب متأت الول المالاب والعزوا ال هده المدور ولا يتغلب الاهر ألبرهنة ما إن القصاد فرقة وتشايكه يتعتمون بصحفة جيفة ومزاج والى : المتعلمين عن أي أود للهم عل سيل العقال سافيا

فيالمكنا والعبورة العلياء وستلجز لو يورى غروموف المراة من السيك مويلي الالدا في ذا حرى ابدا .

